

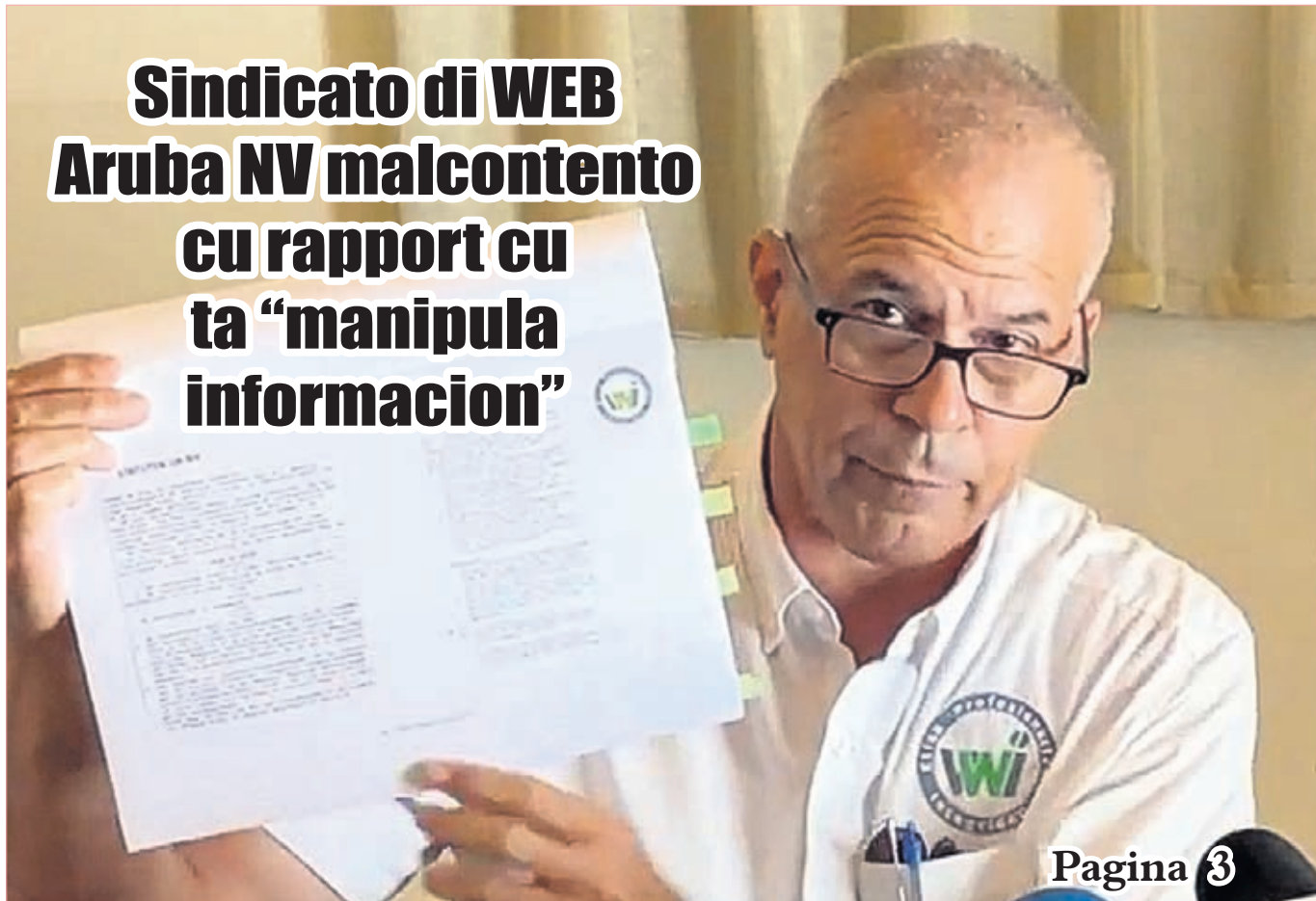


Pagina 5

“Bida despues
di e diagnostico
di Alzheimer
ta hopi

Diaranson 21 di September 2022 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,75 Florin

Sindicato di WEB Aruba NV malcontento cu rapport cu ta “manipula informacion”



Pagina 3

• Aruba Fair Trade Authority ta den fase di implementacion

Pagina 2

• Prome minister ta papia di igualdad di genero den educacion na ONU

Pagina 6

• Bolivia: Enfrentamentonan pa control di mercado di coca

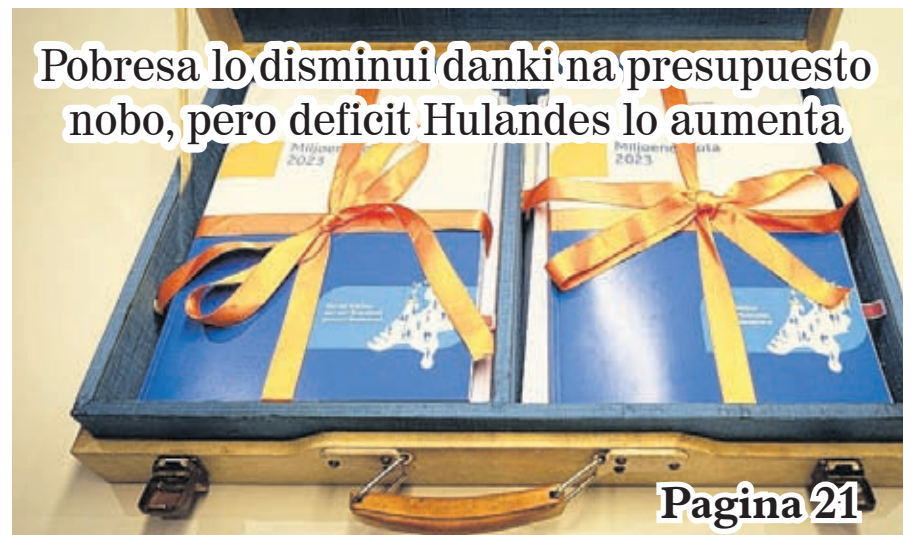
Pagina 8

Na 2023 ta redefini responsabilidadnan di Reino y di Aruba



Pagina 4

Pobresa lo disminui danki na presupuesto nobo, pero deficit Hulandes lo aumenta



Pagina 21

Republica Dominicana: Inundacion y victima mortal pa Fiona



Pagina 9

Minister Geoffrey Wever na Parlamento di Aruba:

Aruba Fair Trade Authority ta den fase di implementacion



Dialuna den un openbare bijeenkomst den Parlamento di Aruba, Minister di Asuntonan Economico, mr. Geoffrey Wever, a presenta mas informacion y contesta preguntanan di parlamentarionan den cuadro di e trayectoria di implementacion di e Aruba Fair Trade Authority (“AFTA”).

Mayoria di pais desaroya rond di mundo ya tin un organo manera AFTA. Pa varios aña profesionalnan a conduci investigacion, a prepara ley cual Parlamento a aproba na 2020 y den cuadro di e re-

formanan economico, a pone implementacion di AFTA como prioridad.

Segun e mandatario, “cu e organo di AFTA, Aruba tambe ta forma parti di desaroyo internacional den a area aki. AFTA lo trece cambionan importante y structural pa nos economia y pa tur ciudadano den nan rol como consumidor”. Minister Wever a informa di ta contento di por a logra ricibi sosten financiero for di Hulanda pa e implementacion AFTA. Sr. drs. Albert Scholten, kende ta lidera e implementacion di e autoridad, a bin brinda su experticio riba e implementacion di AFTA como parti di e sosten di Hulanda.

Albert Scholten ta un experto internacional riba e area di competencia y a presenta kico AFTA lo nifica pa Aruba. Señor Scholte ta subraya cu AFTA tin gran beneficio pa e consumidor, negoshinan y economia.

Competencia liber y sin limitacion pa tur compania na un pais ta stimula inversion y desaroyo di comercio, tambe mihor calidad di producto y servicio. Caminda por constata “prijs inhusto” pa via di abuso comercial – manera e.o. palabracion cu ta mara consumidornan sin ningun



otro opcion – un Fair Trade Authority por tuma e encargo pa disolve dicho acuerdonan, y tambe impone multa caminda necesario. Pues AFTA lo por contribui na prijsnan mas barata pa nos consumidornan.

E ley ta prescribi kico ta considera “Kartelvorming” manera den e chempel menciona ariba, pero mescos ta proteha e consumidor tambe ta duna e comerciante e derecho di defende su mes, e

mandatario a declara.

Aruba Fair Trade Authority ta un entidad completamente independiente di gobierno, minister Wever a informa. Sr. Scholten a informa cu e prome fase di AFTA lo enfoca riba brinda informacion na comunidad y comerciantenan. “Den proximo fasenan lo cuminsa introduci metodonan di control y ehecucion di AFTA su mandato”, Sr. Scholten a señala.



Kico AFTA ta encera?

Manera a menciona caba, AFTA ta un entidad huridico independiente, basa riba ley. Su tarea principal ta pa crea nivel di competencia husto, liber y sin restriccion pa tur compania na Aruba, estimulando asina inversion di comercio den su generalidad. Basa riba e presentacion di Sr. Albert Scholten, aki e detayenan di AFTA.

Minister di Asuntonan economico ta responsable pa e sistema, politica di competencia y legislacion. AFTA ta responsable pa implementacion di e politica door di implementacion di reglanan nobo y revision hudicial.

AFTA ta e Autoridad di Competencia Husto. Kico ta competencia?

Competencia ta rivalidad entre empresanan pa obtene e mihor oferta pa e cliente. Den competencia husto, un empresa mester keda ahusta constantemente pa genera ganashi y

mantene clientenan pa asina ta exitoso. No por desaprovecha ningun mercado potencial.

Beneficianan pa consumidor:

- prijsnan mas abao
- mihor calidad
- mas libertad di escogencia
- mas servicio
- mas innovacion

Beneficianan pa empresa:

- level playing field – esta condicionnan igual
- menos obstaculo pa empresanan cu ta cuminsando
- aumento den competitividad
- miho posicion di exportacion
- miho clima di inversion

Beneficianan pa economia:

- crecemento economico
- mas empresa local
- mas oportunidad di trabao
- reduccion di pobreza
- aumento den competitividad



Autoridadnan di competencia husto a demostra di tin beneficio, den practica, na mas di 125 pais.

Di esakinan, por menciona algun isla of economia chikito, manera Corsou, Barbados, Jamaica, Trinidad & Tobago, Costa Rica, Panama, Republica Dominicana, Seychellen, Mauritius, Malta, y Guernsey.

Kico ta cambia?

Un autoridad di competencia husto

ta sigura pa no tin cartel, pa no tin abuso di posicion di poder, y ta haci obligatorio pa reporta concentracionnan.

E prome stapnan di AFTA ta bay ta cera conoci cu stakeholder, empresa, trahadornan y gobierno. Duna y ricibi informacion riba kico ta bay cambia, con pa prepara pa e cambionan, y finalmente intercambia ideanan riba ki problemanan tin den nos mercadonan local.

Sindicato di WEB Aruba N.V. (VWI) mal contento cu rapport cu ta “manipula informacion”

Vereniging van Werknemers met een Individueel Arbeidsovereenkomst in dienst van de WEB Aruba N.V. (sindicato VWI) a yama un conferencia di prensa ayera mainta pa trece dilanti algun punto di preocupacion pa loke ta trata e futuro di produccion di coriente na Aruba.

Richard Frank, presidente di e sindicato a expresa cu manera comunidad por a mira algun dia pasa, Anthony Rojer, director di Utilities Aruba N.V. a informa riba e “Expresion of Interest” cu tin riba e construccion di molinanan di biento na e area di Rincon. Nan ta considera cu Rojer no ta trece full historia dilanti manera cu e ta.

Pa e motibo aki, nan a pensa cu ta importante pa yama un conferencia di prensa y asina conta e parti di historia cu no ta wordo bisa den su totalidad pa pueblo di Aruba. Frank a menciona cu nan tin puntonan di preocupacion di cual e prome ta cu “Utilities Aruba N.V. ta actuando den violacion di su meta stipula di su statuutnan y tambe ehecutando actonan pa cual tambe no tin vergunning pa haci”, el a bisa.

Di esaki, Frank e presenta un copia di statuutnan di Utilities Aruba N.V. cu nan metanan y tambe un copia di e ministeriele beschikking di pa kico nan tin vergunning y pa kico no. Utilities Aruba N.V. su metanan den su statuut no ta encera e actonan cu nan ta haciendo aworaki y tampoco e vergunning cu nan tin ta permiti esaki, di acuerdo cu e copia di e ministeriele beschikking.

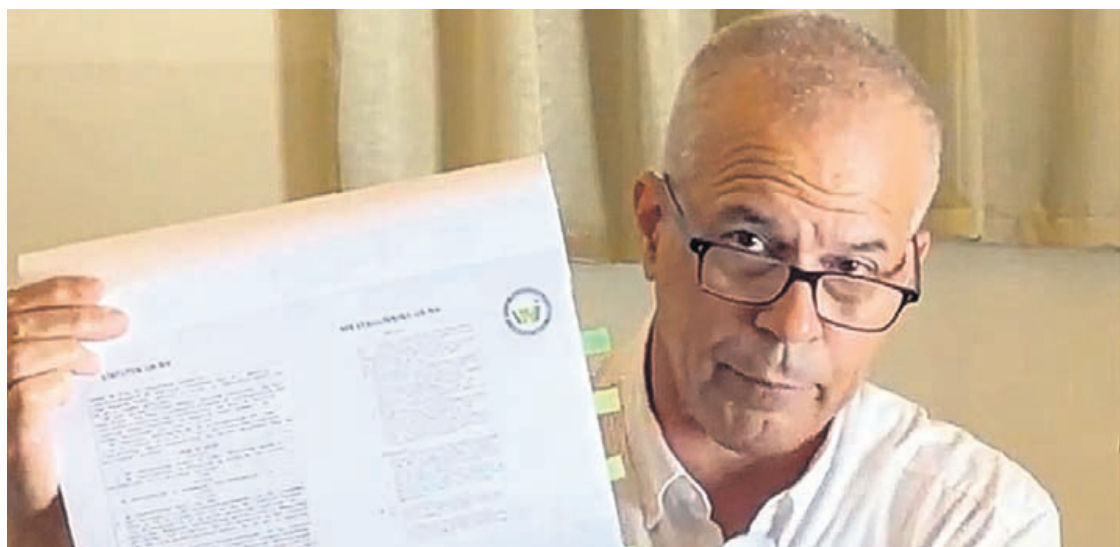
“Sr. Rojer semper ta papia di un Utilities Group. Un Utilities Group no ta existi, loke si ta existi ta e Utilities Aruba N.V., WEB Aruba N.V. y N.V. Elmar. Esey ta entidadnan legal cu ta existi y no ta existi tal cos manera un Utilities Group”, Frank a expresa.

Igualmente, el a trece dilanti cu Utilities su intencion tabata na comienso di aña 90 ta cu den e renobacion di WEB a traha e constelacion di Utilities, WEB y Elmar hustamente pa Utilities forma un buffer entre politica y companianan nobo estatal cu tabatin eynan.

“Lastimamente den e ultimo 15 aña e rolnan parce cu el a bira contrario, caminda Utilities na luga di tene e distancia politico, ta juist trece politica den tur e companianan estatal di WEB”, Frank a sigura.

E “Expresion of Interest” di e parke di molinanan di biento na Rincon ta muestra di ta e comienso di un ehecucion di un rapport cu Utilities Aruba N.V. a duna tarea na e compania cu ta yama Project Consult Global S.A. Frank a señala di e rapport aki cu “tur nos miembronan cu ta profesionalnan cu ta trahando añanan caba na WEB pa e parti di reunion cu Eagle LNG y e parti aki, nos no ta sostene e rapport aki, unda cu Utilities Aruba N.V. no a pone e rapport aki publicamente. Atrobe tin un Non Disclosure Agreement (acuerdo di secrecia) y p’esey den e rueda di prensa aki nos no lo bay den detaye riba e rapport aki, pasobra e ta cay bao Non Disclosure Agreement”, el a expresa.

El a enfatisa cu e rapport aki



ta un envergadura masha masha grandi mes pa henter e futuro energetico di Aruba y cu e rapport aki “ta hopi amateur hinca den otro. E ta incompleto y e ta a base di suposicionnan cu ta eroneo”, Frank a manifesta.

Di loke ta trata e di dos punto cu nan a trece dilanti, e trabonan di e compania Project Consult Global S.A cu a traha cu autorizacion di Utilities Aruba N.V., nan a sigura cu e rapport aki tin un falta di credibilidad total su tras. Na februari di aña 2020 Utilities Aruba N.V. a duna tarea pa haci un auditoria tecnico door di un blackout cu a tuma luga na 2019, locual Frank a sigura cu nan no tin problema cune y nan a encomenda e consejo di supervision di WEB pa nan por keda al tanto di e auditoria tecnico aki.

E auditoria aki a wordo conduci door di un compania cu ta yama Global Utilities Consultance, un compania Panameño cu tabatin un grupo di cuatro integrante. “E cuater cabayero aki, tur ta Venezolano, nan ta residencia na Panama y na ta wordo

contrata freelance door di Global Utilities Consultance pa bin haci e technical audit na WEB cu e fecha di februari 2020 pa maart 2020.”

El a splica cu durante pandemia nan a sigui nan trabao, no na Aruba pero si via online. Di esey a bin resulta cu nan a manda e rapport aki pa e profesionalnan na WEB haci un review, “algo cu no a impresiona nos, ban pone asina. Y nos haya e oportunidad di wak dos biaha e rapport aki, pero e rapport final mes nunca nos a wak ni haya un copia di dje y e rapport aki a caba rond di juli 2020”, Frank a afirma.

Na final di 2020 y 2021 Utilities Aruba N.V. a contrata e compania Project Consult Global S.A estableci na Panama pa bin haci un estudio riba un “supuesto estudio di carbonisacion”, unda cu awor ta bin resulta cu e compania aki a wordo estableci dia 12 di augustus di 2020 net despues cu e auditoria tecnico a of ta terminando na WEB, den cual un di e personanan di e compania Panameño tambe a participa.

Igualmente, Frank a presenta diferente informacion di companianan cu ta relaciona tanto cu Global Utilities Consultance como cu Project Consult Global S.A, cu den nan opinion y investigacion haci, tin hopi discrepancia y falta di transparencia. “Y e hendenan aki ta consehando nos hendenan di Utilities Aruba N.V. pa bini cu un futuro energetico pa Aruba.”

Ademas, el a bisa cu e rapport final presenta pa e dos compania aki no tin ningun referencia, ni calculacion economico riba con nan a yega na nan cifranan y no ta acompaña di ni un modelo unda nan por audita si e informacion duna pa nan ta cuadra, ni tampoco kico ta e posicion cu nan a usa pa yega na e tipo di conclusion cu nan a yega na dje.

“Staf profesional di WEB Aruba cu ta miembro di nos vereniging no ta carga ni sostene e conclusionnan poni den estudionan haci door di Angel Abreu y su compania Project Consult Global S.A den opdrag di Utilities N.V.. E estudio ta duna un impresion grandi cu Abreu y su compania a skirbi loke Utilities Aruba N.V. kier mira poni den e rapport, cu cientificamente racional y na nivel profesional, e rapport aki no ta”, Frank a declara.

Pa finalisa, e informacion cu e grupo di expertonan a haya no a trece e recomendacionnan completo dilanti di loke nan a conclui di e rapport aki como expertonan di WEB, cu despues nan a bin haya e luna aki, unda Frank a sigura cu tin informacion cu a wordo laga afo, cu na final nan a conclui cu esaki ta nada mas cu “manipulacion di informacion”.



Na 2023 ta redefinir responsabilidadnan di Reino y di Aruba

Rey Willem Alexander: Conmemoracion 150 aña abolicion esclavitud momento pa Hulanda duna cuenta pa su historia

Miho futuro pa henter Reino. Esey ta e meta di e presupuesto di Reino cu ta inclui maneho dirigi

riba e paisnan Caribense den Reino. E documento ta forma parti di e Millioennota, e Presupuesto

di Reino cu oficialmente a keda presenta na Parlamento di Hulanda, esta Staten Generaal pa su aña Parlamentario nobo.

Su Mahestad Rey Willem-Alexander, pa prome biaha den presencia di su yiu muhe, Prinses Amalia, a habri Aña Parlamentario di Hulanda, conoci como Prinsjesdag. Den su discurso, Rey Willem Alexander a ilustra cu ta bibando den periodo di contradiccion y inseguridad, cu seguridad di bida bao presion, aumento di pobreza a pesar di crecemento economico y desempleo abao. Tin preocupacion pa e tono agresivo na Hulanda y cu hopi ta perde confianza den politica pa resolve problemanan. E retonan pa cambio di clima, e pasonan necesario y guerra na Ucrania ta keda retonan grandi. Pero e Rey a urgi pa mira con tur logro a sucede, den forma firme, manera a sucede despues di Dos Guerra Mundial unda su wela, Reina Wilhelmina a bisa Parlamento cu ta e actitud ta determina con ta enfrenta retonan.

“E aña aki, Gabinete ta cuminsa cu un agenda pa futuro pa 2030 cu mester brinda futuro generacion oportunidad pa goza di un pais limpi y sigur. E perspectiva mester t’ey pa tur hende, di tur raza y creencia, tanto na Hulanda, como Caribe Hulandes den colaboracion cu Corsou, St. Maarten y Aruba.”

Efectonan di guerra, y sancionnan contra Rusia a pone cu electricidad y cuminda a bira hopi mas caro, cu tin consecuencia pisa pa hende, famia y empresanan, creando hopi presion. A pone 18 biyon euro disponible pa compensa temporalmente parti di e aumento di prijs pa famianan cu entrada abao y medio. E sosten ta pa ciudadanonan di islanan BES tambe.

Pero pa hisa calidad di bida, lo inverti den recuperacion y renobacion di sector cultural cu a sufrí den e periodo di corona. Cultura ta conecta hende y ta haci posibel pa discuti temanan difícil, Rey Willem Alexander a bisa. El a menciona racismo y discriminacion y e hecho cu mester tin bista pa e parti di historia menos bunita di Hulanda. “Riba caminda pa e conmem-

oracion di 150 aña abolicion di esclavitud ta momento pa duna nos mes cuenta tambe na e parti aki di nos historia,” Rey Willem-Alexander a bisa, terminando su discurso cu otro citacion di su bisawela Wilhelmina, cu a bisa: “Hunto nos lo mester traha pa bienestar di Hulanda, y den e luz ey Gobierno di Reino kier traha cu Parlamentarionan na solucionnan pa awendia y un bon futuro pa tur habitante di Reino Hulandes.”

Maneho pa Reino

Den Reino Hulandes ta comparti un pasado y un futuro, segun Gobierno Hulandes den su maneho pa Reino. Hulanda kier traha a base di igualdad, reciprocidad y confianza mutuo riba un miho futuro y mas speranza pa Reino, despues di 10 aña di stagnacion economico y golpinan di horcan, un pandemia y otro crisis.

E Presupuesto pa Islanan BES ta cay den e maneho pa Asuntonan di Reino, y e meta ta pa na 2023 percura cu e islanan ta haya nan posicion di ta un parti digno di Hulanda. Lo inverti pa elimina pobreza y hunto cu e Gobiernonan di e islanan traha na mehora bienestar di tur.

Gabinete tambe ta pone enfasis riba e tres paisnan autonomo na 2023. Parti di e esfuerzo di e gabinete ta pa promove mas cooperacion cu y entre e paisnan a termino largo. Di e forma aki, Gabinete Hulandes ta implementa mocionnan di Tweede Kamer, pa den acuerdo comun, yega na otro termino di kico ta e responsabilidad di e paisnan separa y Reino den su totalidad.

Punto di salida ta keda cu Corsou, St. Maarten y Aruba ta paisnan autonomo cu nan propio responsabilidadnan. Den liña cu Statuut, e paisnan por conta cu sosten y ayudo, ora cu nan pidi y si e ta den cuadro di palabrationnan haci. Un ehempel di e cooperacion actual ta den e paketenan di pais (landspakket).

Finanzas publico, maneho financiero y supervision financiero

Finanzas publico sostenibel ta un condicion pa desaroyo economico. Maneho presupuestario di e tres paisnan ta keda un reto, cu debenan publico cu ta subi drastica-

mente. COVID-19 a empeora e situacion, unda entrada di turismo a cay atras grandemente y a percura pa deficitnan crece. Danki na e sosten di likides for di Hulanda, por a sigui brinda servicio publico y tabatin medio (financiero) pa sostene ciudadanonan y comercio.

Comienzo di 2022 a marca un recuperacion economico fuerte cu a yuda finanzas publico, pero ainda no tin recuperacion completo. Si na 2023 tin presupuesto balansa ta depende di con e paisnan ta probecha e crecemento economico y alabes controla gasto publico. Presupuesto balansa ta importante pa finanzas publico sostenibel. E forma con ta implementa efectivamente e reformanan di e landspakket tambe ta influencia finanzas publico. Por ehempel reforma di servicio di belasting lo contribui na miho cumplimiento cu pago di belasting; mehoracion di e maneho financiero lo dirigi basa riba entrada y gasto; y reforma di sector publico pa hisa efectividad y reduci gasto lo aumenta confianza di inversionista y consumidor.

Como tal, un finanzas publico na ordo ta un tema importante y meta crucial di e landspakketnan. Banda di problemanan specifico cu ta stroba un declaracion di accountant na e cuentanan anual, tambe tin problemanan fundamental den legislacion, organizacion financiero, procesonan financiero y administracion. Ta formula pasonan concreto pa trece maneho financiero na ordo pa e proximo añanan, den forma di un mapa. Na 2023 lo sigui tuma rienda di e implementacion di reformanan y mehoracion riba confiabilidad di informacion, proceso y leynan financiero lo bira visible.

E maneho di Reino pa 2023 lo sigui depende riba e trabao di supervision di parti di C(A)ft, cu ta tira bista riba ehecucion financiero di e landspakketnan y tambe conseha Gobierno di Reino y e propio paisnan pa yega na un maneho financiero sostenibel. Hulanda ta conta cu e trabao di CAft lo ta basa riba e Rijkswet Aruba financieel toezicht, RAft na 2023. E ley ta na Parlamentonan di Hulanda y Aruba.



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Farrah Boekhoudt (closer editor)
Leo Maduro
Dilma Arends
Andreina Morillo
Raisa Montilla

Ehecutivo di Benta

aviso@bondia.com

Sulaika Croes

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion

accounting@bondia.com

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirks

Colaboracion

Luis Villegas
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800

Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com

Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

Fundacion Alzheimer Aruba

“Bida despues di e diagnostico di Alzheimer ta hopi importante”

Dialuna mainta, Fundacion Alzheimer Aruba a duna un conferencia di prensa pa informa comunidad cu e siman di Alzheimer Teal Ribbon Awareness a cuminsa, unda cu e aña aki ta cumpli 20 aña di e celebracion aki.

Esaki ta pone enfasis riba e conscientisacion den comunidad riba kico ta e bida di un persona despues cu ta diagnostica cu Alzheimer. Melva Croes-Yanez presidente di e fundacion a splica tocante e desaroyonan cu nan ta bin enfrentando y cu pandemia di Covid-19 a trece cune hopi mas trabao di loke nan a pensa.

Tambe el a trece dilanti e desafio cu tin riba e parti di intrankilidad di hopi di nan cliente cu a tuma contacto cu nan durante y despues di pandemia. Algun biaha e hendenan ta bay cerca nan cu e storia cu nan tin demencia y Alzheimer, locual e ta considera hopi preocupante, pa motibo cu por ripara cu e hendenan mes no sa kico ta pasando sin por haya un claridad, sin cu por sa kico ta spera pa e persona cu ta wordo diagnostica cu e condicion aki. “E por bira mas depresivo y cu mas incertidumbre”, ta p’esey cu e siman aki tambe nan kier para un rato riba e anochi di lectura y di cine cu nan a organisa, pa asina comunidad por comprende miho kico ta sigui despues cu un persona ta wordo diagnostica.

Croes-Yanez a declara cu na Aruba, na momento cu un hende ta drenta den casnan di cuido “eynan ta parce cu su bida ta caba y cu famia ta bisa cu no por haci nada mas. Tin algun di nan a cu a muri lunanan despues, unda bo ta haya cu trato y discriminacion cu e hende aki ta haya ora cu bo ta padece un condicion neuro-cognitivo como Alzheimer. E bida despues di e diagnostico ta hopi importante y mester conscientisa comunidad mas y mas riba e parti aki”, el a bisa.

Esaki ta merece hopi atencion – manera



el a sigura – pa motibo cu hende grandi y tambe esnan mas hoben cu por ta sufriendo un of otro condicion di e tipo aki, ta den un situacion cu nan mes no sa kico ta pasando cu nan. E personanan den ambiente tampoco sa kico pa haci, unda por haya un bruhamento. Segun el a expresa, hopi biaha abuso tambe ta tuma lugha pa motibo cu hende ta perde pasenshi, cu ademas tambe por haya un cantidad di remedi pa tene e persona aki trankilo.

“Esey no ta un calidad di bida, p’esey mester conscientisa comunidad cu informacion valioso pasobra no tin cura y tampoco lo tin, segun ta parce”, el a sigura.

Tambe el a bisa cu tin un tendencia di yama tur cos demencia of Alzheimer, loke ta trece hopi confusion y por trece como consecuencia cu e cuidador di un persona cu ta sufri di algun di e condi-

cion ey por comete cierto foutnan. Comunidad mester cuminsa pa ta mas alerta y haya informacion aki, “pasobra si e cos aki toca na nos porta, nos por sa con nos kier pa wordo cuida. Mas cu 50 miyon persona na mundo ta sufriendo di un of otro forma di trastorno neuro-cognitivo cu antes tabata yama demencia”, Croes-Yanez a expresa.

Ademas, e siman aki nan tin un agenda di actividadnan, unda nan ta bay publica cierto informacion tocante cifranan na nivel mundial pa por informa comunidad tocante estado di con e situacion ta. Pa awe 21 di september, Dia Mundial di Alzheimer, nan tin un anochi di cine na Cas di Cultura 7or di anochi. Dia 22 nan lo tin un anochi di lectura na centro di barrio di Savaneta 7or di anochi. Diasabra tambe 7or di anochi ta bay tin un misa na Sagrado Curason di Savaneta.

Di igual manera, Croes-Yanez a comenta cu e parti di salud mental rond di mundo ta un problema y Aruba ta un pais chikito. “Si nos tur por cuminsa acumula nos forsan huntu, nos no tin mester di tin problema. Na Aruba hopi biaha tin profesionalnan cu no kier traha cu otro nan of nan no por, pero nos hendenan merece miho y nos hendenan merece di un cuido miho, no un cuido unda seguridad di nos hendenan ta wordo cuestiona. Seguridad di e pasientnan cu un of otro condicion di tipo Alzheimer hopi biaha ta laga di desea y tambe ta core peliger” Croes-Yanez a enfatisa.

Pa e motibo aki e ta considera cu tur esnan riba 65 aña mester uni huntu pa cuminsa pensa riba nan siguridad y con pa termina e bida aki di un manera cu calidad halto y no manera cu e ta aworaki cu manera el a sigura, ora un persona ta yega na un cierto edad e no ta sirbi mas.



Durante reunion di Nacionnan Uni na New York

Prome minister a informa di trabounan cu Aruba ta realisando den cuadro di igualdad di genero den educacion



Prome Minister Evelyn Wever - Croes a participa na un panel cu entre otro Malala Yousafzai riba e topico: "Call to action to advance gender equality and girls and women's empowerment in and through education", den cual a trata e tema tambe "leaving no one behind". Prome Minister a trece dilanti tur locual cu Aruba ta haciendo riba e tereno di igualdad di genero y inclusividad.

Manera cu a anuncia anteri-

ormente, e siman aki Prome Minister ta na New York pa atende Asamblea General di Nacionnan Uni. Den cuadro di esaki tin diferente encuentro di interes pa cada pais pa cual Prome Minister Wever - Croes ta informando di locual Aruba ta haciendo den cuadro di educacion durante di e "Transforming Education Summit 2022".

Primeramente Prome Minister a duna un splicacion breve di con Aruba a atende cu cu enseñansa durante e pandemia Covid-19. Aruba

a mantene scolnan cera solamente pa tres luna y despues a habri esakinan bek. Motibo tras di esaki ta pasobra a realisa cu hende muhe, personanan di edad y muchanan, tabata esunnan desproporcionalmente mas afecta door di e pandemia.

Pa locual ta igualdad di genero den educacion na Aruba, Prome Minister a comparti algun dato. Na Aruba e cifra di mucha muhe y mucha homber cu por lesa y scirbi ta casi igual. Mas o menos 97% di e grupo di persona 15 aña bay ariba ta considera 'literate' y no tin mucho diferencia entre muhe of homber den esaki.

Mientras cu Aruba ta haci enfuerso pa elimina e espacio cu tin entre diferente genero den educacion, a tuma nota cu tin mas hende muhe ta registra na scol secundario y universidad. Hende muhe tin dos biaha mas chens pa sigui educacion avansa. E porcentahe di hende muhe cu a sigui studia despues di educacion secundario tabata 21% na 2016, compara cu hende homber cu ta 11%.

Sinembargo ta tuma nota si cu tin diferencia ora cu mira estudionan STEM, caminda cu ta solamente un fraccion di hende muhe ta participa na e tipo di estudio aki. Como un iniciativa pa adresa esaki, Aruba a lansa e "STEM the GAP Project" a traves di e Supernova, pa por crea mas interes/ encurasha mas mucha muhe pa sigui educacion den rumbo di STEM.

Prome Minister Wever - Croes a sigui bisa cu e situacion aki no ta asina na Aruba so. Globalmente mas hende muhe ta sigui educacion avansa compara cu hende homber. Pues e 'perdida di interes aki' aki, ta un preocupacion rond mundo. Den cuadro di esaki ta importante pa mira kico e posibel origen di esaki ta. Normanan y expectativanan di cierto genero, tambe ta impacta mucha homber, nan motivacion y deseo pa studia na diferente forma, Prome Minister a remarca.

Na Aruba, e plan nacional di educacion ta basa riba e meta di desaroyo sostenibel number 4 (SDG 4), cual ta alinea cu e principionan di igualdad.

Banda di esaki recientemente a finalisa e prome "Nacional Gender Policy" cu e obhetivo pa adresa desigualdad di genero y pa percura pa acceso na educacion di calidad pa un y tur.

Den cuadro di esaki e ta importante pa enfoca pa mucha hombernan no wordo exclui ora cu ta bin cu esfuersonan di igualdad di genero y mescos ta conta pa mucha muhe. Contrario na esaki, educacion cu ta basa riba igualdad ta beneficia mucha muhe, mucha homber y sociedad.

Terminando Prome Minister a bisa: "Si percura pa mihor educacion y un sociedad mas husto, mas un pais lo prospera. Na Aruba nos ta comprometi na esaki y ta spera di por siña for di otro y traha hunto pa logra cambionan necesario. Esaki ta algo cu como lider nos ta debe na futuro generacionnan. Manera cu a menciona, mucha muhenan ta den e grupo di esnan cu a wordo mas afecta durante Covid-19, y si no tene cuenta cu esaki awo durante recuperacion, ta riesga perde tur locual cu hende muhe a lucha pe y a logra."

Minister Dangui Oduber

Sector di horeca a haya un presentacion di e sistema nobo di digitalisacion di permiso

Dialuna mainta Sr. Oduber, minister di Turismo y Salud Publico, a tene un reunion informativo cu diferente stakeholders' den cuadro di digitalisacion di permiso. Pa minister Oduber ta importante pa elimina e "red tapes" cu tini. E reunion tabata uno sumamente informativo y fructifero caminda cu tur stakeholder a haña un presentacion di con e sistema aki lo ta traha una bes cu e proyecto wordo finalisa.

E sistema aki ta conoci como DECOS na Hulanda y e ta un sistema cu gobierno di Aruba conoce pa 20 aña caba. DECOS ta un 'document management system' caminda cu tur documento ta wordo agrega ariba un dossier electronico. E stap aki ta uno necesario pa incorpora sostenibilidad den nos maneho y tambe seguridad di informacion.

E bentaha di e sistema aki ta e oportunidad pa colabora y traha hunto. Por medio di e sistema aki diferente

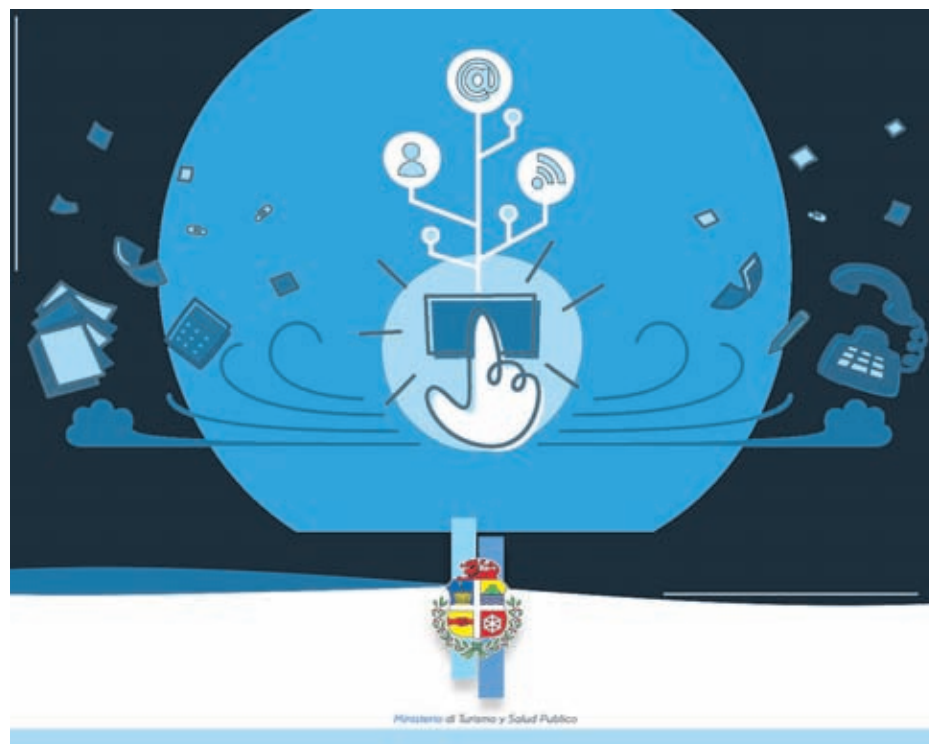
stakeholders por traha hunto riba e mesun documento cual tambe lo inclui tools pa contesta pregunta den un tempo mas cortico, y tambe pa ta mas eficiente. E ta importante pa nota cu e sistema aki ta traha via conexion di internet. Un otro bentaha di e sistema aki ta cu e trahado di e dienst y tambe e persona/compania cu ta hasi e peticion tin un bista di ful e proceso y por monitor con leu su peticion ta.

Desde comienso di e proceso di e peticion e persona/compania por subi riba e sistema aki y haya un splicacion di ful e proceso prome cu e yena su peticion. Esaki ta zorg pa eficiencia pasobra tur documento y requisito lo mester wordo yena prome cu esaki wordo procesa. E sistema aki tambe lo traha cu un timeline, haciendo e proceso uno mas cortico y dunando es cu ta solicita como tambe e dienst concerni un mihor bista di e peticion y e tempo necesario pa finalisa esaki.

Minister di Turismo y Salud Publico kier gradici KPA, Brandweer, DVG y

ITP Caribbean pa e colaboracion den e proyecto aki. Esaki sigur ta un stap importante pa traha mas eficiente y sostenibel, incorporando innovacion

y asina mehorando e calidad di servicio cu nos ta brinda nos ciudadanonan.



LOTTO 5

Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl. **130.000,-**

Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto.

sorteo ta awe nochi 7:45 pm

HUNGA AWO

LOTTO

Ministerio di Husticia y Asuntonan Social:

Supervision y ehecucion riba un maneho den centro di cuida di mucha ta sumamente necesario y importante



Den cuadro di e anochi informativo cu a tuma luga pa cu Ley Kinderopvang, sra. Sue-Ann Ras a indica cu un di e retonan di mas grandi den henter e trayecto di implementacion di Ley Kinderopvang, ta e aspecto di supervision y ehecucion (toezicht en handhaving).

Un manual di regulacion sin supervision y ehecucion lo no ta efectivo, mirando cu mes- ter tin un control coordina y

centralisa, pa asina por garan- tisa un miho aun calidad di e centronan. Durante e anochi aki a elabora tambe, riba con e supervision y ehecucion den e Centronan di Cuido di Mucha lo ta y si tur cos sigui manera ta plania, ta cuminsa e aña aki caba.

Supervision lo sali di un punto central, pues lo wor- do centralisa y coordina pa Departamento di Mucha y Hoben (DMH). E forma di traha lo ta uno integral, pues

ta traha hunto cu tur stake- holder, manera DVG, D.T.I., Brandweer, DOW y DIP, pa asina cada departamento por eherce e control cu ta concer- ni e departamento, a base di e Handleiding Kwaliteitseisen Kinderopvang. No ta e inten- cion pa sera ningun centro di cuida di mucha, pero mas bien pa dunanan un periodo di transicion y guia pa me- hora e aspectonan di atencion y mantene esaki.

Un otro punto cu a trata e

anochi aki tawata e Imple- mentacion diCodigo di Pro- teccion den Centro di Cuido di Mucha. Tin un total di 76 cabe- sante di Centro di Cuido di Mucha cu ya caba a ricibi e curso aki y aworaki DMH lo percura pa traha un plan di implementacion pa asina tur centro, por sa ken ta nan res- pectivo Supervisor di Codi- go, pero tambe na ki momen- to por acerca e persona aki y cua ta e pasonan necesario cu nan tin cu tuma, na momen- to cu tin (sospecho di) abuso di mucha.

tra nan mes cu e reto pa haya e trahadonan den e oranan di anochi, mirando cu nan no tin hende pa cuida nan yiu. E comision aki a acerca e centronan di cuida durante e anochi aki, pa wak ken tur por ta interesa den e proyecto aki.

Naturalmente na final di e anochi tabata tin oportunidad pa e centronan por vocifera nan mes, como tambe haci pregunta. Ta bon pa remarca cu e sentimento ta unanime y e Centronan a indica cu nan kier pa e Ley di Kinderopvang aki drenta na vigor, pero den fase di transicion, pa asina tur Centro por traha riba mesun nivel.

DMH ta contento cu e pres- encia di e 54 Centro di Cuido di Mucha pa e anochi aki y a indica tambe cu e centronan aki cu ta existente, lo tin di entrega algun documento, pa asina por yega na e prome permiso pa opera. Pues tin hopi movicion positivo pa loke ta trata e Centronan di Cuido di Mucha y tur esaki a sosode den apenas dos aña bou di mandato di Ministerio di Husticia y Asuntonan So- cial y henter Gabinete Wever Croes I y II, cu ta sostene e implementacion di e ley aki completamente.



Bolivia: Enfrentamentonan pa control di mercado di coca a conclui cu piedra



(Infobae) – Dos grupo di cocalero cu ta lucha pa liderazgo di Adepcoca, di-aluna ultimo a enfrenta cu otro na centro di La Paz, despues cu cada un di nan a marcha di forma separa. Un di nan tabata exige e liberacion di nan lidernan deteni y otronan a duna un ultimatum na Gobierno di Bolivia pa reconoce

nan mercado paralelo.

Di un banda, tabata e bloke di dirigente di Arnold Alanes, ken a convoca un asamblea pa despues haci un marcha te centro di La Paz, unda oficina di Ministerionan di Gobierno y Desaroyo Rural di Teranan ta ubica.

Den un declaracion, Alanes kende ta representa e sector cu ta administra e mercado paralelo, a bisa cu “nos ta bay lanta for di cero” despues di e destruccion di su establecimiento di benta.

E sector di Adepcoca, cual su lider ta Freddy Machicado kende ta cumpli cu prison preventivo pa denunciannan

relaciona cu e destruccion di mercado paralelo, tambe a realisa un asamblea y despues a yega na e centro di e ciudad pa exige su libertad.

E tension entre e cocaleronan ta bin for di augustus ora sector di Machicado a convoca mobilisacionnan contra mercado paralelo di Alanes y cu a causa enfrentamentonan cu Polis.

E sector tradicional ta enfatisa loke normanan Boliviano ta establece tocante existencia di dos mercado legal pa benta di blachi di coca, un na Sacaba na Cochabamba y otro na Villa Fatima, na nort di Ciudad di La Paz.

E problema entre cocalero-

nan na La Paz ta bin for di september di 2021, ora den un asamblea un grupo a leigi Alanes como dirigente di Adepcoca, ken despues a ricibi reconocimiento di Gobierno y a tuma posesion di mercado di Villa Fatima cu apoyo policial.

Despues di varios protesta, e otro bloki cu ta segura di ta esun di mas grandi, a expulsa Alanes cu dlanan despues a habri un mercado nobo den e zona binia na Villa del Carmen, loke a bira pio e conflicto entre cocaleronan cu ta acus’e di ta representante di “zona cora” di cultivo y nan ta rechas’e pa su afinidad cu Gobierno.

Brazil: Jair Bolsonaro na ONU, “Nos a caba cu e corrupcion sistematico na e pais”

(Infobae) – Presidente di Brazil, Jair Bolsonaro tabata e prome mandatario mundial pa papia na Asamblea General di ONU number 77. Despues di e discurso di inauguracion di secretario general di e organismo, Antonio Guterres, e Brasileño a presenta “e berdad di con Brazil ta superando e desafionan imponi pa e epoca aki di crisis y preocupacion na henter mundo”.

E mandatario a haci un balans di su gestion cu un tono electoral: “Nos a caba cu e corrup-

cion sistematico na e pais”.

Despues a menciona cu “Brazil ta yega fin di aña cu un economia den pleno recuperacion. Pobreza a aumenta na henter mundo pa e impacto di pandemia. Na Brazil esaki a cuminsa disminui. A reduci desempleo na 5% y nos a reduci e inflacion. Nos a tene un deflacion sin precedente na Brazil. Tambe prijs di gasolin y coriente a baha”.

Cu un tono electoral, mientras dia 2 di october ta bay tin eleccion na Brazil, el a sigui papia di e logronan den su

gestion. “Nos tin e tranquilidad di esunnan cu ta den e bon caminda”. E produccion di cuminda, awendia nos ta e mayor exportador. Den cuanto medio ambiente, Brazil ta un ehemplo pa e mundo”.

Tambe el a referi na Ucrania y a bisa cu “nos ta pidi pa un stop al fuego inmediato. Tin cu haya un solucion duradero den tempo, nos ta opone na aislamiento diplomatico y economico di Rusia. No ta parece nos un miho manera pa adopta sancion multilateral y selectivo cu no ta cuadra cu derechonan internacional.



E solucion di e conflicto na logro”. Ucrania ta a traves di dia-

Paraguay lider di peticion na Consejo di Derechonan Humano di ONU contra Nicolas Maduro

Den un discurso na Asamblea General di ONU, mandatario Paraguayo Mario Abdo Benitez ayera diamars a informa cu Paraguay lo ta lider di un peticion na



Consejo di Derechonan Humano di Nacionnan Uni pa aproba un investigacion riba e crueldad di e regimen di Nicolas Maduro contra oposicion Venezolano.

“A nos semper a apoya nos pueblo ruman Venezolano y su lucha pa democracia, p’esey Paraguay ta lider na Consejo di Derechonan Humano di Nacionnan Uni, hunto cu otro paisnan, un resolucion cu lo permiti sigui investiga profundamente e violacion di derechonan humano na Venezuela” Abdo Benitez a declara y a comenta cu “nos no por bira y wak otro banda ora tin inhusticia den e region”.

Diadomingo ultimo e presidente Paraguayo a biaha te New York pa par-

ticipa den e “ultimo presentacion na ONU” di su mandato cu ta conclui na augustus di 2023. Den un declaracion pa periodistanan, el a bisa cu e ta bay toca temanan “cu tin hopi interes”, entre e cual a menciona e proceso di recuperacion economico despues di pandemia y e lucha frontal contra crimen organisa y contra terrorismo.

Di otro banda, Mision Internacional Independiente di Investigacion di ONU tocante Republica Bolivariano di Venezuela ayera diamars a publica su di tres rapport anual den cual ta denuncia crimen di lesa humanidad cometi pa servicionan di inteligencia cu ta resorta bao e dictador Nicolas Maduro.

E rapport aki, ta detaya entre otro, e

funcionamento di e cadena di mando y modus operandi di Director General di DGCIM for di 2014. Testigonan cu a papia cu e Mision a afirma cu Hernandez Dala ken ta dirigi DGCIM a reporta di forma directo na Maduro cu na e mesun Ministerio di Defensa. Hernandez a haya sancion internacional pa violacion di derechonan humano.

“Nos investigacionnan y analisis ta demostra cu Estado Venezolano ta apoya den servicionan di inteligencia y su agentenan pa reprimi disidencia na e pais. Ora nan ta haci’e nan ta cometiendo delitonan grave y violacion di derechonan humano, incluyendo actonan di tortura y violencia sexual,” Martha Valiñas presidente di Mision di ONU a señala.

Republica Dominicana: Inundacion y victima mortal pa Fiona

(DiarioLibre/) – **Horcan Fiona a laga bastante destruccion atras na Republica Dominicana, unda yobida torencial a percura pa inundacion y un segundo victima mortal den Caribe. Un hoben estudiante femenino tabata core riba un motocicleta durante e horcan, ora un poste di electricidad a cay, cu resultado fatal.**

Ministro di Presidencia, Joel Santos, a reuni diamars mainta cu otro autoridadnan na Ayuntamiento Municipal di Hato Mayor, pa coordina ayudo na persona y lugarnan

afecta pa e horcan. Di acuerdo cu e reporte di gobernacion di e provincia, te na e momento ey tabatin nueve lugar cu tabata funciona como albergue y mas di 400 persona damnifica. Sin embargo, den otro noticia tabata menciona cifra di 1.900 persona cu mester a bandona nan vivienda y ta alberga den refugio, mientras cu un minoria di casi 400 a haya refugio cerca famia o amistad.

E pais a sufri menos daño na su infraestructura di electricidad cu e bisña isla Puerto Rico, cu a sufri un collapse total di e red nacional. Na Re-

publica Dominicana ta anticipa cu 80 % di e red lo ta den operacion atrobe mesora, y e faltante 20% den e proximo dianan. Sin embargo, como un miyon di persona a keda sin acceso na awa potable.

Presidente Luis Abinader tabata diamars mainta na municipio Higüey y a recore parti di e zona pa supervisa e dañonan causa pa horcan Fiona. Abinader a declara di ta studia e posible biahe pa New York pa ta presente na Organizacion di Nacionnan Uni, cu ta celebra inauguracion di su Asamblea General, pero a bisa cu su prioridad ta



e temanan na su pais, pa paso di e horcan. Fiona a continua su ruta rumbo pa Turks & Caicos y Bahamas, mientras

tanto cu forza di categoria 3, cu biento di maximo di 185 km pa ora.

Venezuela: Famia di Fernando Alban mester haya 73 miyon dollar



(LaPatilla) – **Un huez federal na Miami a concede 73 miyon dollar pa daño y perhuicio na famia di Fernando Alban, un politico opositor cu a muri mientras e tabata deteni pa autoridadnan hu-**

dical. A describi su morto como un “asesinato por encargo, ehecuto pa un empresa criminal dirigi pa Nicolas Maduro”.

E concejal Fernando Alban a keda

deteni na 2018 na su yegada na aeropuerto internacional di Caracas procedente di New York, unda e tabata forma parti di un delegacion cu a denuncia regimen di Nicolas Maduro na Asamblea General di Nacionnan Uni. El a muri tres dia despues, mientras autoridadnan hudicial responsable pa su detencion a describi e incidente como un “un salto suicida” desde di 10 piso di un edificio perteneciente na servicio di inteligencia di Venezuela.

Morto di Alban a provoca indignacion internacional y e condena di parti di gobierno Mericano. Aña pasa su viuda y su dos yiunan a demanda Maduro y varios figura halto di su regimen pa a ehecuto e secuestro, tortura y asesinato di e politico opositor.

E famia a acusa e asesinonan di ta

pertenece na e “Cartel de los Soles”, un red di contrabanda di droga den cual ta participa funcionarionan halto Venezolano y guerrillero di FARC di Colombia, cu supuestamente ta manda 200 tonelada metrico di cocaina for di Venezuela pa Merca cada año. Juez Darrin P. Gayles a dicta siman pasa un sentencia “en rebeldia” contra e acusadonan, pa no a responde na e demanda, den un sentencia no publica anteriormente. Den esey e tribunal a determina cu loke ta yama e “empresa criminal di Maduro” ta responsable pa e delitonan federal di crimen organiza den morto di Alban pasobra nan proposito ta “eherce un regimen autoritario ilegal riba Venezuela” a traves di “trafico di narcotico, acto di terrorismo y violacion di derecho humano”. No tin claridad ainda con e famia por bay cobra e suma aki.

Venezuela: Informe di Nacionnan Uni ta acusa Maduro y hefenan di inteligencia

(ElNacional/) – **Organizacion di Nacionnan Uni (ONU) ta acusa Nicolas Maduro y hefenan di inteligencia di crimen contra humanidad. Den e informe e mision internacional di investigacion crea pa Nacionnan Uni pa Venezuela, a denuncia cu estado Venezolano ta usa servicio di inteligencia y nan agentenan pa reprimi disidencia politico na e pais.**

“Presidente Nicolas Maduro y otro autoridadnan di alto nivel tabata e artificio den diseño, implementacion y mantenimiento di un maquinaria pa reprimi disidencia,” asina un mision internacional di investigacion, crea pa ONU pa e caso di Venezuela, a conclui ayera. “Esaki ta conduci na comision di delito y violacion grave di derecho humano, incluyendo acto di tortura y violencia sexual,” e informe extenso di e mision, presenta na prensa, ta revela.

E informe ta profundiza den e halazgonan cu e mision a expone na 2020, y awor ta concentra riba e actividadnan di Direccion General di Contrainteligencia Militar (Dgcim) y Servicio Bolivariano di Inteligencia Nacional (Sebin).

Den caso di Sebin ta señala como responsable e actual director general, Gustavo Enrique Gonzalez, director di ‘Helicoide’ (un mall converti den centro di detencion) entre 2014 y 2018, Carlos Alberto Calderon; y su suplente Ronny Gonzalez. Na Dgcim ta menciona director general Ivan Rafael Hernandez, y anterior responsablenan Rafael Antonio Franco, Hannover Esteban Guerrero y Alexander Enrique Granko.

No obstante, e informe ta precisa cu actuacion di nan tur tabata producto di ordennan directo di Maduro y, den

caso di Sebin, tambe di Diosdado Cabello, promer vice-presidente. “E actonan di violencia documenta (...) cu ta constitui crimen contra humanidad, tabata parti di un politica deliberada di gobierno pa silenciar y sofoca oposicion,” e informa ta bisa.

Aunke e casonan denuncia ta pertenece na año 2017, 2018 y 2019, e violacion y crimennan di Sebin y Dgcim ta continua te awe, manteniendo e mesun estructura, patron y practicanan, e mision ta afirma, dirigi pa e hurista Marta Valiñas.



Club Bonaire lo haya su renobacion den parti



Priesidente di Club Bonaire Jayne Soliana ta sumamente contento cu e logro di e evento di Bingo cu a tuma luga. Pesey mes cu hopi alegria ta informa cu e Bingo cu a tuma luga Diasabra 27 di Augustus a genera suficiente placa pa sigui cu e siguiente fase di trabaonan di renobacion di e edificio di Bonaire Club.

E trabaonan cu lo sigui otro siman lo consisti di e parti pafor, kita e yerba cu a crece

back. Drechamento di e wc di baño di hende homber y hende muher. Haci trabaonan di mantencion na e pista y na e stage. Intencion ta pa sigui tene actividadnan pa sigui recauda fondo, pa asina continua cu e trabaonan di mantencion, den fase y di e manera aki yega na un edificio di Club Bonaire cu un cara nobo. Segun Jayne Soliana e pensamento pa haci e trabaonan di tal forma cu por tene un fiesta na e Club aki pa fin di aña.

Aruba tin shelter pa hende muhe y awor ta conta cu shelter pa hende homber tambe

Diabierna ultimo tabatin un pre open house caminda cu invitadonan por a sera conoci cu e facilidad di Fundacion refugio social. Trabounan riba e vloernan ta kedando super nice. Por mira cambio grandi di comienso te cu awor. Actualmente ta finalisando e tegelnan di e patio di e piso ariba tambe.

E siman aki lo ta pendiente pa e keurmento di Elmar NV. Ta spera cu por pasa e keur pa asina por haci e aplicacion pa coriente ya cu awa a keda regla.

E siman aki ta importante ya cu ta pendiente cu e parti di coriente, finalisacion di

trabounan di piso ariba, trabounan pa cu e vloer rond di e facilidad, finalisacion di e cushina etc. Trabou nan ta sigui avansa. E facilidad di fundacion pa refugio social ta un luga specialmente pa hende homber. Nos hende homber nan tambe ta pasa den tristesa, abuso fisico y mental. No ta paso nan ta hende homber esey ta significa cu nan ta di hero, pero nan tambe ta personanan comun y coriente cu tin sentimiento y cu tambe ta wordo maltrata den diferente sentido y aspecto. Aruba ta conta cu un shelter pa hende muhe y awor por bisa cu Aruba ta conta tambe cu un shelter pa hende homber.



Opinion ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na lectoran individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organizacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

OPINION



Situacion politico na varios parti di Mundo *Skirbi pa Gregorio Wolff - Parti 2 - Venezuela*

Den varios comunicado como 6 pa 7 aña pasa mi a splica den detayes con e problema na Syria a nace, a desaroya y con Syria cu Ayudo di Rusia a recupera mayoria di su teritorionan. Mi a skirbi di e fanatismo di Wahhabismo cual ta un corriente di Muslim Sunnista extremista, derechista for Arabia Saudita, cual no ta duna e hende muher ningun derecho.

Un situacion cambiante na Venezuela

E situacion di 2019 na Venezuela no t'ey mas for di un aña pasa. A pesar cu e sancionnan di Merca ta sigui, tin cambionan grandi na Venezuela. E economia a lanta bek. E conbenionan di Maduro cu otro paisnan y companianan di afo pa produci cuminda a pone cu produccion di cuminda ta halto y hasta tin exportacion. Supermercadonan ta yen, igualmente otro tiendanan, e inflacion haltisimo a baha considerablemente y Venezolanonan ta regresando.

E eleccion di Petro na Colombia a trece hopi alivio pa Venezuela, frontera ta habri atrobe, Avionnan ta bula atrobe entre ciudadnan di Venezuela y di Colombia.

No tin menasa di Guera di USA. E menasa di guera di Merca cu su "All options are on the table", entre otro invasion di ehercito Micano na Venezuela, awe ta resulta di tabata un grito sin contenido. E representante di Trump pa Venezuela, Eliot Abrams poco tempo pasa a declara cu e grito ey tabata uno bashi y pa spanta balente, ya cu Merca no tabatin e militarnan suficiente pa un accion asina. Militarnan mericano tabata envolvi cu accionnan na diferente nacionnan na mundo y nan sa cu e ehercito Venezolano ta fuerte y bon prepara.

Bay bek, na inicio di 2019. Un miembro di Asamblea Nacional, Guaido, a auto-proclama su mes como presidente di Venezuela y a ser reconoci dor di Merca y mas nacionnan amigo na LA y na West-Europa. Durante 2019 Guaido a perde tur su momentonan, invacion di alimentonan na Venezuela fracasa, su yamada na militarnan pa rebeldia a fracasa, su yamadan pa pueblo demonstra, a fracasa. Bon fracaso so e a conoce.

Operación Gedeon, Guaido ta nenga tur cos

Na mei 2020 e operación Gedeon a fracasa ora milicianan di Guaido, den dos em-



barcacion a ser mata o cogi preso.

E norte-mericano Jordan Goudreau, cu su compania Silvercorp, kende for di Merca a bisa cu e ta e cabeciya di e invasion mercenario Gedeon y Juan Guaido, e financiador di e invasion, Guaido ta nenga.

Na Guajira, Colombia tabatin 3 campo di entrenamiento militar pa yuda Guaido baha e gobierno di Venezuela, a selecta e aventureronan hunto cu 2 mericano.

Goudreau a declara, cu Guaido a contrate y a duna prueba di un documento di 42 pagina, firma pa Juan Guaido, Guaido ta nenga su firma. Tambe a presenta un grabacion di un reunion y tur hende por scucha e stem di Guaido, Guaido ta nenga.

E hecho cu e consehero di Guaido na Miami J. J. Rendon a firma e acuerdo pa e invacion di 212 miyon dólar y cu ya un parti chikito ya a ser paga na Goudreau, tambe a ser rechasa dor di Guaido. Esaki a haci cu J.J. Rendon a retira di e caso Gedeon y no kier tin nada mas di haber cu esaki.

Según Guaido tur e asunto di operación Gedeon ta un invento di Maduro, un falso positivo. Washington Post tambe a scirbi ampliamente ariba e asunto aki, pero tambe ta ser cualifica propaganda di Maduro dor di Guaido.

Guaido su laso cu e narco/paramilitarnan Colombiano, Los Rastrojos, malversacion di miyonnan di e fondonan di Citgo na Merca y di Monomeros na Colombia, aserca hopi otro malcomportacionnan di Guaido y su hendenan, a baha su aceptacion den pueblo Venezolano te na suelo, hasta serca esnan cu ta contra Maduro.

Bolton su declaracionnan, Guaido un fracaso

E ex-ministro di Seguridad Nacional di USA Bolton den su boeki publica y su diferente conferencianan cu prensa ultimo tempo, a bisa cu e intencion di Merca semper tabata na favor di Regime Change esta un golpi di estado contra presidente Maduro na Venezuela durante 2018 te cu September 2019, tempo e tabata parti di e gobierno di Trump.

Atrobe Bolton ta ripiti loke e a bisa den pasado cu pa Gobierno di Trump, Venezuela ta parti di USA y e petroli den suelo di Venezuela ta pertenece na USA y cu gobierno di USA ta di opinion cu e principal companianan Estadounidense mester bay produci e petroli Venezolano. Pa e motibo aki mester a bini e Regime Change na Venezuela.

Bolton a admiti e berdad. Pues Merca a conspira contra Venezuela cu accionnan ilegal. Según Bolton ta Trump a faya, y cu según Bolton, pa Trump, Guaido kende mester a percura pa e Regime Change, pero e no ta sirbi pa nada y Guaido no tabata muestra di ta un lider. Bolton a bisa cu Merca kier a manda 5 mil solda Mericano na Colombia pa sostene e golpi di Estado pero e gobierno Colombiano a nenga.



Auto a dal tras di otro durante yobida fuerte na Kudawecha

Diamars atardi riba e caminda di Kudawecha pabou di e veld a sosode un accidente entre dos auto durante e yobida fuerte. Polisnan a presenta na e sitio y constata cu

un Kia Rio a dal contra di un Nissan Cube. Debi na e impacto tabatin persona herida unda ambulance tabata presente y paramedico brindando asistencia medico.

Polisnan den e yobida fuerte mes a atende cu e personanan ponenan baha caminda di caminda y asina tuma e dato di e accidente.



Accidente entre auto y quadramer na Moko

Diamars ultimo den careda di 1:30 atardi riba e caminda di Moko a sosode un accidente unda chauffeur den un Toyota a subi caminda y quadramer biniendo for di pabou a dal den banda robes di e auto. E motociclista masculino a bay halto cay riba

caminda y keda herida. Polis di trafico a presenta pa tuma dato di e chauffeur di e auto y e motociclista. Ambulance a presenta y paramedico a brinda asistencia na e victima y a keda transporta pa hospital.



Polis a bay pa pelea cu arma na Madiki

Central di polis a keda dirigi na madiki pa un pelea grandi cu arma. Na yegada di polis nan a bin haya un Nissan Latino blanco cu tabata para memei di caminda. H y P tabata para pafo di e auto y tabata parse cu P tabata zuur den cabes di H. Na momento cu polis a tuma nota di esey a pidi pa tur dos bay flur cu nan man na halto mirando cu na prome instante central di polis a dirigi e patruya na e sitio pa un pelea cu arma. Sinembargo polis a listra e dos hobenan aki y tambe e auto y no a haya nada. Despues di un rato nan tabata conta polis cu berdad nan tabatin problema cu un otro presona na e barrio pero e no tey mas. Polis a papia cu e dos hobenan aki pa nan bay mas trankil y despues a notifica centrale post cu nan no tabatin nada grave.

Homber desconoci ta dicidi di drenta cas y bay cu dos caha di cerbes

Central di polis a manda un patruya na Brazil pa un ladronia. Na yegada di polis e doño di e cas a bin pafo y a splica polis cu ayera nochi banda di 8 or di anochi e la laga tur cos intacto na su cas. Banda di 4 or e la bin su cas bek y banda di 5:15 a bin un conosier di dje K a bin buske. Na e momento ey e la mira un persona desconoci na su cura di cas para. E homber desconoci a puntra si L ta na cas y cu L a mande pa bin busca algo. Sinembargo e doño di e cas ta bisa e homber desconoci cu su so ta biba na e adres, pero asina mes e persona desconoci a tripi di drenta den su cura y bay cu dos caha brui cu oter di cerbes balashi. Despues cu a sigui e homber desconoci por a mira cu e la subi un Hyundai shinishi a a bay. E doño di e casa a saca potret di e persona desconoci y na momento cu polis a bin a reconoce e auto y tambe e conocido di polis cu ta biba na Cura Cabay, asina polis a presenta na nan cas tuma e auto den beslag y tambe a papia cu e persona cu a drenta luga priva di hende sin cu e tin permiso pa esaki.



Chauffeur a perde control dal den cura di airport

Diamars ultimo den oranan di merdia riba e caminda di Mahuma pa e birada skerpi di peppep pa Buena Vista chauffeur den un Honda a perde control y aki e homber no por a controla e stuur e auto a slip y dal kibra e cura di airport. E chauffeur a sali bon y preocupa pa cu e situacion unda gasto na auto y e cura di airport. Polis tabata presente pa tuma dato.



Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba

Caya Ernesto Petronia 21-C
T 582-2491 / 528-1496
F 583-0084
E info@reclasseringaruba.com

Vacature Jeugdwerker (project) 40u/w

Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba (SRJA) zoekt per direct een dynamische collega voor een jeugdwerker functie om haar team te versterken.

Over het project

Het project is gericht op jongeren (tussen 12 en 18 jaar) die lichte strafbare feiten hebben gepleegd en niet direct een strafrechtelijke afdoening krijgen. Het project oogt op het vroegtijdig interveniëren om recidive en escalatie van crimineel gedrag onder deze jongeren te voorkomen. Elk jongere wordt aan de hand van zijn/haar omstandigheden een specifiek traject aangeboden. In het traject worden ouders en opvoeders zoveel mogelijk betrokken. Indien nodig worden ook andere professionals ingeschakeld in het belang van de jongeren.

Over de functie. Wat ga je doen?

Voorbereiding:

- (Samen met de leiding) procedures ontwikkelen voor het project;
- Ontwikkelen van een portfolio van afdoeningstrajecten (opdrachten) voor het project;

Uitvoering:

- Samen met de jongeren en hun ouders/opvoeders samenstellen van een geschikt traject;
- Organiseren en toezicht houden op de trajecten
- Verzorgen van trainingen en voorlichting aan derden geven;
- Jongeren/gezinnen doorverwijzen naar andere hulpverlenende instanties;
- Deelnemen aan multidisciplinaire overleggen, zowel intern als extern;

Evaluatie:

- (Samen met de leiding) evalueren van de uitgevoerde trajecten;

Functie-eisen

- Je hebt een afgeronde hbo-opleiding in de sociale of maatschappelijke richting;
- Je bent cliëntgericht, flexibel en hebt een open houding;
- Je hebt affiniteit met jongeren;
- Hoge mate van creativiteit en out of the box denkend
- Je werkt outreachend, pro actief en dynamisch
- Je kan prima zelfstandig werken;
- Goede beheersing van de Nederlandse taal in woord en geschrift;
- Goede beheersing van Papiamentu, Engels en Spaans in woord;
- Je beschikt over een geldig rijbewijs (B).

Geen eis maar een pré:

- Kennis van het sociaal en justitieel werkveld op Aruba;
- Werkervaring binnen jeugdreclassering of jeugdbescherming;
- Werkervaring met jongeren.

Wat kun je van ons verwachten?

- Een jaarcontract op basis van een 40-urige week,
- Een afwisselende baan binnen een dynamisch organisatie;
- Inschaling op basis van je diploma en werkervaring.

Heb jij interesse in deze functie?

Je sollicitatiebrief met CV kun je uiterlijk 30 september 2022 opsturen naar info@reclasseringaruba.com

IBiSA ta Lansa su website pa henter Aruba



Instituto Biba Saludabel y Activo, IBiSA durante conferencia di prensa a lansa su website nobo pa henter pueblo di Aruba. Den e conferencia di prensa aki, a hiba palabra Sr. Edgar Erasmus di management team di IBiSA y tambe Sr. William Erasmus cu ta hefe di departamento di desaroyo na IBiSA.

Sr. Edgar Erasmus den e conferencia aki a bisa cu meta di e website aki ta pa comparti tur actividad di IBiSA cu comunidad di Aruba pa asina keda informa di esakinan, cual website yama www.ibisa.aw.

Riba e website aki por haya parti di historia, caminda ta conta cu prome cu IBiSA tabata tin un "sportbureau" cu a inicia na aña 1976 y cu despues na aña 1981 a cam-

bia pa Instituto pa Deporte, Educacion Fisico Recreacion, miho conoci como IDEFRE.

Riba website por wak tur actividad y calendar di "Schoolsport", caredanan y salud. Por wak bek e resultadonan di actividadnan cu a tuma luga y cu ta bay tuma luga tanto pa mucha y hende grandi.

Pa esunnan cu mester di servicio di IBiSA por haya informacion di esaki riba e website caminda nan por haci peticion pa presta material of ayudo pa cu actividadnan di deporte, actividad fisico y charla di salud. Y pa esunnan cu ta busca informacion di federacionnan deportivo, por haya esakinan riba e website di IBiSA di esunnan cu a manda nan informacion pa IBiSA, e federacion nan cu no a haci esaki, por haci esaki ainda.

Sr. William Erasmus durante conferencia di prensa a elabora cu tin diferente "tabs" den e website caminda por haya informacion di diferente actividad fisico y deportivo. Tambe den website por haya sa di tur e departamentonan cu IBiSA tin, por ehempel deporte escolar y recreacion, tin desaroyo deportivo (sport development), caminda por haya sa tur loke ta pasando, si ta bay tin lectura, actividad den bario, cua actividad tin pa mucha, hoben y adulto.

Tin un "tab" di IBiSA San Nicolaas cu ta maneha tur actividadnan cu tin pariba di brug, den e parti aki por haya sa di tur actividad nan cu ta wordo organisa na IBiSA San Nicolaas.

Tambe tin un "tab", cu ta dedica na salud, aki por haya tur informacion di departamento di salud y tur local cu ta wordo promovi pa departamento di salud, aki por haya diferente folders, con pa come saludabel, y hiba un biba saludabel.

Otro departamento cu ta riba e website aki ta departamento di comunicacion (PR), aki por haya tur noticia di actividadnan cu ta na caminda y esunnan cu a pasa, por haya tambe galeria di potretnan di actividadnan cu a tuma luga caba. Tin un "tab" caminda por haya e calendario di IBiSA tanto pa mucha y hende grandi, tur hende por bay riba e calendar aki y wak tur local lo bay tuma luga.

Mester menciona cu ainda e website ta den desaroyo y lo keda amplia durante e lunanan binidero.



Malik Hoveling den preparacion pa Asuncion 2022

Diasabra ultimo nos por a presencia un training di e atleta di vela Malik Hoveling cu ta den pleno preparacion pa Asuncion 2022. E atleta a combersa cu Hefe di Mision, Junior Dake riba loke ta spera pa e Weganan cu ta tuma luga na Paraguay den luna di October. E deporte di vela mes su actividadnan lo ta tumando luga na e ciudad di Encarnacion, mesun sitio cu Open Wa-

ter lo tuma luga.

Otro siman Malik lo ta rumbo pa Paraguay p'asina cuminsa aclimatisa pa momento cu su competencia inicia dia 2 di October ya tin un bon conocimiento di e area cu lo ta competiendo aden. Asuncion 2022 su Ceremonia di Apertura ta 1 di October y e lo Clausura 15 di October proximo. Aruba ta conta cu un delegacion di 12 atleta den 8 deporte.



Refereeing Assistance Programme (RAP) 2022 di FIFA a cuminsa

President Sr. Randolph Lacle a habri e curso di RAP 2022 cu ta Refereeing Assistance Programme di FIFA. Pa e 4 dianan aki e Referee Development Officer Sr. Javier Santos a supervisa y a wordo asistido door Technical Instructor Sr. Victor Stuart y Fitness Instructor Sra. Kelesha Antoine.

E curso aki tabatin un total di 20 participante di cual 2 ta nos refereeenan di FIFA y mayoria di e refereeenan di division honor. Tabata 4 dia hopi intensivo cu informacion y clarificacion di e cambionan di reglanan di futbol pa 2022. Tambe nan a haya

hopi practica riba tereno, video test y tambe mester a pasa un fitness test.

Nos tin di bisa cu nos tabatin e placer di tin 1 referee di Curaçao y 1 di Boneiro cu a haya e oportunidad di participa, ya cu no tin e curso aki na nan respectivo federacion. Nos di AVB ta sumamente orguyoso di tur e participantenan y sigur nos ta sigui traha duro pa hisa e nivel di nos refereeenan y asina yuda eleva nos deporte rey, nos futbol. Den un ambiente ameno President di AVB Sr. Randolph Lacle a cera e curso entregando certificado na tur e cursistanan hunto cu Sr. Javier Santos.



Seminario y Debate:

Siguridad y Derecho di Pashent

Riba 17 di september Fundacion SIKI a tene un evento gratis na Cas di Cultura titula Seminario y Debate: Siguridad y Derecho di Pashent 2022. E evento aki a consisti di dos parti. E prome parti tawata un ora den cual 3 charla conciso a wordo duna.

E topiconan tawata e Derecho di pashent riba siguridad, sigui pa e siguridad di remedi garantisa door di Botica y finalmente salud mental na Aruba. E di dos parti tawata un debate entre profesionalnan den cuidu riba e tema di siguridad di remedi y derecho di pashent. Organisacionnan cu a participa na e seminario y debate tawata: HAVA, HOH, ODEA, Imsan, AZV, IVA, VAA y Cliëntenraad Respaldo.

Exito grandi

E evento a resulta un exito grandi. Publico presente a duna comentario cu e evento tawata uno hopi bon organisa y cu informacion sumamente

interesante pa pashent. Durante e ronda di pregunta por a mira hopi interes y varios persona a bai dilanti cu hopi pregunta. Publico por a scucha retonan practico den cuidu di salud. E oradornan y debatistanan tambe a haya e oportunidad pa splica detayadamente kico nan ta haci tur dia pa sigura un bon cuidu. Durante e debate a demostra cu nan tambe ta enfrente retonan y tin na pecho pa sigui mehora e cuidu mas cu ta posibel. Tin hopi interes di tanto publico como e sector di salud pa mas eventonan similar.

Comunicacion

Loke a resalta ta cu comunicacion entre tur partido den salud ta un di e prioridadnan cu mester traha riba dje. Esaki ta mehora e siguridad di remedi y tratamiento. Comunicacion pa cu pashent tambe ta rekeri un sosten mas structural y tambe campananan pa e pashent por sa mihor kico e por spera di cuidu. Un di e posibel solucionnan den esa-

ki ta un mihor infraestructura pa intercambia data.

E pashent central

E mensahe principal di e evento ta, cu conforme e yamada di World Health Organization, mester mehora e siguridad door di pone e pashent central. E cifranan ta muestra cu mester traha riba esaki den tur pais y cu mester reconoce e siguridad di pashent como un derecho humano cu mester wordo regla den ley adecuadamente. Hopi importante ta pa compila e experiencia di pashentnan pa sigui mehora e cuidu riba nivel individual y riba maneho di e pais. Como tal Fundacion SIKI a anuncia cu e ta lanza e prome Plataforma: Pashentnan di Aruba. Esaki ta pa bira e prome organizacion pa representa e pashentnan di Aruba.

Pa esnan cu kier mira e evento por wak esaki riba e Facebook pagina di SIKI Aruba of www.sikiaruba.org



EXECUTORIALE VERKOOP

Ten overstaan van notaris mr Chamila Agnella Tromp of haar waarnemer zal op **VRIJDAG 21 OKTOBER 2022 om 10:00 uur 's-morgens bij de Kamer van Koophandel (Auditorium)** aan de L.G. Smith Boulevard 10, Oranjestad, Aruba, in één zitting bij opbod en afslag in het openbaar worden verkocht, ex artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba:

POS CHIKITO 53-M

een woonhuis staande op het recht van erfpacht tot 13 juli 2060 op een perceel domeingrond groot 622 m2 gelegen te Pos Chikito in Aruba, kadastraal bekend als Derde Afdeling Sectie G nummer 1756.

richtprijs: **P.M.**

Iedereieder is gehouden, zowel bij het uitbrengen van een onderhands bod als op de veiling zelf:

1. zich te legitimeren met een geldig paspoort of ID, en

2. middels een bereidheidsverklaring of middels een bankgarantie van een lokale bank aan te tonen in staat te zijn tot nakoming van zijn bod en de bijkomende kosten.

- Een onherroepelijk en onvoorwaardelijk onderhands bod kan worden uitgebracht tot en met uiterlijk donderdag 6 oktober 2022 ten kantore van NewLeaf Notary of via email auction@newleafaruba.com. Het biedingsformulier is zowel op het kantoor van NewLeaf Notary alsmede op de website www.newleafaruba.com verkrijgbaar.
- De Executant behoudt zich het recht voor de executieveiling uit te stellen dan wel op te houden zonder daarvoor de reden te noemen.
- Op de veiling zijn van toepassing de Algemene Veilingvoorwaarden voor Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingvoorwaarden zoals vastgesteld door notaris mr. Chamila Agnella Tromp.

Voor vragen of meer informatie kunt u een email sturen naar auction@newleafaruba.com of de volgende website bezoeken:

www.newleafaruba.com



California promete estado con ley de protección de privacidad de muchachos

(AP) - California lo ta e promete estado con lo rekeri companianan online pa pone e seguridad de muchachos den promete luga pa medio de prohibi nan pa genera ganashi via de muchachos of usando informacion personal den maneranan con por causa daño na e muchachos sea físicamente of mentalmente, Gobernador Gavin Newsom a bisa diahuebs.

“Nos ta tumando accion agresivo na California pa proteha e salud y bienestar di nos muchachos,” Newsom a bisa den un declaracion unda cu a anuncia cu el a firma e proposicion. El a nota tambe cu como un tata di 4 muchachos, “mi ta familiar cu e problemanan real cu nos muchachos ta enfrenta online.”

E proposicion ta rekeri e companianan di tecnologia cu ta provee servicio atractivo na muchachos sigui un codigo de diseño apropiado pa e edad de e muchachos, cu e meta di mantene muchachos ‘safe’. Companianan eventualmente lo mester entrega un “asesoramiento de impacto de protección de dato” na e estado su abogado general promete cu nan ofrece servicio nobo online, productonan of funcionnan cu ta atractivo pa muchachos.

Meta a bisa cu nan tin preocupacion pa cu algun di e provisionnan di e ley, sinembargo ta comparti e meta di mantene e muchachos safe online. “Nos ta kere cu hobennan y muchachos mester tin protección consistente den tur aplicacion y servicio online cu nan ta usa, cual ta e motibo dicon nos ta ofrece



standardnan den e industria aki cu ta cla den e area aki,” e gigante den rednan social a bisa. El a yama e ley aki “un desaroyo importante den e direccion di establece e standardnan aki.”

E proposicion a ser crea similar na uno cu a ser presenta den Reino Uni. Den e aña desde cu e ley a drenta den vigor, algun di Merca su companianan di tecnologia mas valioso a “cuminsa cambia e diseño di nan producto den e miho interes di e

muchachos,” Democratic Assemblymember Buffy Wicks a declara, ken ta co-autor di e ley aki.

“Awo, nos por segura cu e mesun caso aki lo tuma luga pa e muchachos y hobennan di California, y nos ta spera cu esaki lo expande na hobennan den henter e pais,” Wicks a expresa.

E ley a enkontra oposicion di un coalicion, incluyendo e Entertainment Software Association, ken a bisa cu esaki ta inclui “standardnan cu ta



dimas inclusivo y lo afecta mas sitionan web y plataforma di loke ta necesario.”

E ta e di dos proposicion grandi pa cu proteccionnan online firma pa Newsom e siman aki. E medida anterior ta rekeri companianan di rednan social provee detaye tocante con y ki ora nan ta kita contenido inadecua, incluyendo mensahenan di odio.

Un tercer proposicion a fracasa di pasa den e Senado e aña aki, E lo a prohibi com-

panianan di rednan social adopta funcionnan cu nan sa por causa adiccion den e muchachos.

Sinembargo, Jim Steyer, CEO di Common Sense Media, un grupo cu ta boga pa muchachos, a bisa cu e proposicion cu Newsom a firma riba diahuebs tabata “necesario y ta un paso positivo den e direccion di para fuerte dilanti tecnologia grandi.”

E desafio di proteha e muchachos online ta algo cu a resona di manera personal cu Newsom su casa, Jennifer Siebel Newsom, y Wicks, kendenan ta ambos mama di muchachos chikito.

“Mi ta sumamente preocupa y cu hopi miedo di e efec-tonan cu adiccion na tecnologia y saturacion di tecnologia por tin of tin caba riba nos muchachos y nan salud mental,” Siebel Newsom a comenta den sosten na e proposicion, aunke el a admiti cu e “rednan social y internet ta un parti integro den e manera cu nos como un comunidad global ta conecta cu otro y ta comunica cu otro.”



Tesoreria ta recomenda explorar creacion de dolar digital



(AP) - E administracion Biden ta moviendo un paso mas den direccion di desaroya un moneda digital di banco central, conoci como e ‘digital dollar’, bisando cu esaki lo yuda fortalese Merca su rol como lider den e sistema financiero global.

E Cas Blanco a bisa dialuna cu despues cu President Joe Biden a duna un orden ehecutivo den Maart haciendo yamado na un variedad di agencia pa busca maneranan di regula bienes digital, e

agencianan a crea 9 reportahe cubriendo e impacto di criptomonedanan riba e mercado financiero, ambiente, innovacion y otro elementonan di e sistema economico.

Secretario di Tesoreria Janet Yellen a bisa cu un di e recomendacionnan di e tesoreria ta pa Merca “avansa politica y trabao tecnico riba moneda digital di banco central of tambe yama CBDC, pa asina Merca ta prepara si eventualmente CBDC keda determina di ta pa e interes nacional.”

“Actualmente, algun aspecto di nos sistema di pago actual ta demasiado slow of demasiado caro,” Yellen a bisa riba diahuebs durante yamado cu reporteronan unda cu a dialoga tocante e resultadonan di e reportahe.

Central Bank Digital Currencies ta diferente na e monedanan digital cu actualmente ta disponibel na e publico general, manera e balans di e cuenta bancario, pa motibo cu nan lo ta di e Reserva Federal directamente y no un banco comercial.

Anuel AA ta sigura cu nan a paga muhenan pa gaña riba dje pa caba cu su carrera

Anuel AA ta confirma cu nan ta trata di destrui su carrera unda cu hasta nan a paga muhenan pa nan bisa cu nan ta cu ne. Aña 2022 ta un aña hopi intenso pa Anuel AA. Un romance nobo y bruid cu Yailin y hopi lansamento musical.

Sinembargo no ta tur loke a keda papia riba su persona ta-

bata positivo y mientras cu e ta biba den e prome lunanan casa a bin padilanti hopi rumornan di infidelidad cu otro muhenan cu ta sigura cu nan tabata cu ne.

E situacion aki a cansa e rape-ro y na unda cu e la sali pafo y bisa tur e berdad. Siman pasa e artista riba su Instagram a confirma cu nan ta trata di

caba cu su bida artistico unda cu tin algun persona cu ta paga muhenan pa nan bisa cu nan ta hunto cu ne.

E aña aki nan a trata pa destrui mi carrera unda cu nan a paga muhernan cu mi no ni conoce pa specula mentira, muhenan cu ni mi conoce, asina e artista a duna di cono-ce. Segun e artista esaki ta



un strategia cu nan a tuma pa henter aña nan keda ataca mi persona manera cu mi ta un di e personanan di mas malo di henter mundo. E artista ta

sigura cu e leyendanan nunca no ta muri, sigui intenta pero cu su musica cu su fanati-conan ta gusta e lo sigui pa-dilanti.

Artistanan di Puerto Rico ta manda mensahe di apoyo y solidaridad despues cu horcan Fiona



Luis Fonsi, Olga Tañón, Winsin y Yandel, Don Omar, Marc Anthony y otro artistanan a poni riba nan rednan social mensahenan di apoyo pa e pueblo di Puerto Rico den e momentonan dificil cu nan ta pasando.

Despues cu e horcan Fiona a pasa e artistanan di Puerto Rico tabata pendiente y a manda nan mensahe di solidaridad pa e pueblo di Puerto Rico. Diadomingo cu a pasa e horcan Fiona cu tabata categoria uno y su biento maximo di 140 KM/h a laga e pais cu hopi daño atras. E horcan a pasa y a kibra varios cas, infraestructura di e pais y hasta tabatin un morto, pero tambe a pone un pago general di coriente. Sinembargo e artistanan di Puerto Rico cu ta den exterior tabata hopi pendiente di e desaroyo aki y riba nan medionan social nan a manda palabra di forsa y solidaridad cu nan ta cu nan pais cu a keda afecta door di e horcan Fiona. Tambe algun di nan a ilustra diferente potretnan cu nan a ricibi di nan famia na momento cu e horcan tabata pasando.



“Cu mi Banco di Caribe Teen Account ami mes por cumpra mi cosnan pa skate.”

Banco di Caribe Teen Account

**BO PLACA,
BO LIBERTAD!**

E cuenta coriente pa hoben di 12 pa 17 aña di edad. Maneha bo placa; tap, dip, swipe y shop online.

Mas informacion?
Bishita www.bancodicaribe.com
y traha bo cita.



BANCO DI CARIBE

Bista Politico ta un seccion di Bon Dia Aruba specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleja opinion di Bon Dia Aruba y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. Bon Dia Aruba ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di Bon Dia Aruba.

BISTA POLITICO

Parlamentario Marco Berlis (MEP):

Despues di un año gobierno a demostra estabilidad y progreso!

Aña 2022 sigur te aworaki a wordo marca di ta un año den cual gobierno a enfrenta masha hopi reto mes. Apesar di esaki, gobierno a cuminsa publica diferente noticianan y desaroyonan positivo cu ta demostrando cu poco Aruba ta recuperando di e Pandemia y ta estabilizando su mes atrobe. E noticianan aki ta creando speransa, paz y tranquilidad atrobe den nos comunidad, cu ta mirando con e progreso stabiel aki ta desaroyando su mes den diferente forma. Nos hotelnan ta bastante yen y turismo ta creciendo tur luna den forma record. Pa conscientisa pueblo riba e puntonan di progreso stabiel di nos pais mi ta menciona algun akianan;

For di April 2022, tur luna nos turismo tabata tin ci-

franan di recuperacion mas halto cu 2019, cu tabata e año record di nos turismo. E recuperacion di mayoria luna tabata entre 103%-105%! Banco Central di Aruba a publica den Augustus 2022 cu nos economia a crece cu 16.2% den e prome kwartaal di 2022.

Aumento di 3% pa pensionadonan cu e posibilidad di aumenta esaki pa December 2022. E prome biaha cu Gabinete Wever-Croes a aumenta pensioen tabata na 2019 cu 4.2%. Total pensioen a subi 7.2% den apenas 5 año.

Desempleo a baha drasticamente y tin hopi empleonan disponibel atrobe den tur sectornan.

Loonbelasting a baha desde 2021 pa yuda e poder di compra di nos ciudadanonan.

Gobierno a logra baha e deficit di 2022 di 227 miyon pa



148 miyon cu e posibilidad di por baha esaki mas si e economia sigui crece.

Gobierno a entrega presupuesto 2023 pa prome biaha na tempo despues di 15 año. Ademá gobierno a logra di baha e deficit di 1028 miyon florin pa 25 miyon den tres año di tempo! (2019-2022)

A kita Eigen Bijdrage cu ta-

bata exigencia di CAFT cu lo a costa cartera di pueblo, y a introduci un idea innovativo den su luga cu ta produci e finanzas cu eigen bijdrage mester a genera.

A aloca 600mil florin pa yuda kita adictonan ambulante for di caya, duna nan cuido y tratamiento. 400mil florin pa proyectonan di innovacion pa

scolnan. Tur scol por inscribi pa e EDUTECH FUND. A cumpli cu e pago bek di 5% na ambtenaarnan. Brandweer a haya inversion grandi pa trucknan y ekiponan nobo.

Stichting FMAA y SPD a haya hunto den un edificio como stichting HUNTO.

Gobierno combatiendo abuso sexual di mucha a introduci e programa pa muchanan di "Mi Mes Un Heroe." Esakinan ta algun di e logronan di e Gabinete Wever Croes-II. Ora cu cosnan no ta bay na ordo, sigur como parlamentario lo mi cuestiona y lo critica esakinan. Sinembargo tambe ora cu cosnan ta wordo haci bon mester duna credito na gobierno pa su trabao excelente cu ta trece estabilidad y progreso pa pueblo.

Lider di partido Curpa Eric Ras

Partido curpa den parlamento lo ehecuta un plan cristian y husto pa e pueblo

Pueblo di Aruba a cuminsa sinti e aumento barbaro riba awa y electricidad. Tin aumento caba riba prijs di comestibel y esaki ta un otro carga mas. E 3% di aumento riba pensioen ta manera carga un glas di awa hiba lama. Mundialmente nos por mira e gobiernonan socialista/comunista ta masacra nan mesun pueblo.

Pueblo a cuminsa manda nan gobiernonan socialista/comunista manera Sri Lanka, Italia, Suecia, Inglatera y Lituania paso pueblo a cansa di gobiernonan socialista. E gobiernonan aki ta tambe cu e plan global di bin cu un gobierno mundial. Nan plan a fracasa y nos por mira pronto paisnan manera Alemania, Francia, España y Hulanda cu tambe tin gobierno socialista lo bay cas. Union Europeo ta mal para. Europa ta den recesion y ta papia di economia di Europa completo. Tin 2 palabra cu ta bin continuamente door di periodistanan pa di-



lanti cu papia di friu y hamber. Kier forsa pueblo pa baha man riba consumo di electricidad den tempo cu invierno ta bay drentando.

Aruba ta pertenece na paisnan cu inflacion mas halto cu tur otro caminda paso tur cos

ta importa. Mundialmente fleta di container a aumenta mas cu 100% y nos por mira cu material di construccion a aumenta cu 300% pa 500%. Awor nos por tende cu tin un otro gate mas cu tramite di asilo politico. Ta busca moda di colga directornan pero

warda e boembrang paso e ta bin sigur. Un ministro cu tin 3 diferente instancia a entrega keho penal contra di dje. Ela core bay den exterior riba un engaño di ta bay pidi permiso na Merca pa negocia pa haya heavy fuel oil mas barata pero lubida di pidi permiso na Reino Hulandes. Riba dje por a lesa cu e minister aki no sa unda su cara ta para paso no a busca consejo di expertonan di WEB N.V. Na Hulandes tin un dicho cu ta bisa: "Hij heeft de klok horen luiden maar weet niet waar de klepel hangt".

Si nos prome minister laga pueblo mira tur e rapportnan di mal maneho unda gobiernon tin un dikke onvoldoende anto e ora ey pueblo lo haya sa unda tur e corrupcionnan ta pero gobierno tin nan bon scondi bao di su brasa pa pueblo no haya sa e berdad. E gobierno aki ta kibra di paden. Un cos ta sigur e gobierno no por usa e palabra integridad. Ta cuestion di tempo pa mira ken lo ranca e plug di rosea

di e coalicion aki y pa despues tira e culpa riba e otro. Ademá tin e decreto di reino riba mesa.

E pueblo di Aruba a vota tradicionalmente pa hopi año y esaki ta locual cu nos ta cosecha locual nos a vota p'e. El Salvador ta un ehempel di un pais di mas violento den Centro America pa un pais di paz y progreso. Awe nos tur ta sufri pa via cu nos tin un gobierno inhusto y ta trapa ariba pueblo manera ta haya ta bon. P'esey mes pueblo di Aruba si nos kier mira cambio nos mester vota pa un partido bon. Partido Curpa ta e unico cu a y ta para fuerte.



WWW.BONDIA.COM

Bista Politico ta un seccion di *Bon Dia Aruba* specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di *Bon Dia Aruba* y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. *Bon Dia Aruba* ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di *Bon Dia Aruba*.

BISTA POLITICO

Parlamentario Alvin Molina (MEP):

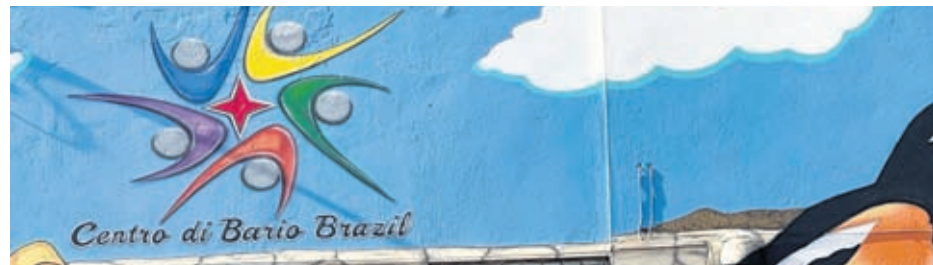
Cultura ta trece hende hunto, cultura ta uni un pais



Recien mi a reuni cu sr. Chico Harms y sr. Chris Rasmijn di Fundacion Chico Harms. Durante e encuentro ameno nan a indica cu e fundacion ta hayando fondo door di sponsor di diferente compania priva y subsidio anual di Departamento di Cultura. Lamentablemente e placa no ta yega pa cubri tur e gastonan. E fundacion mes ta organisa eventonan pa recauda fondo. Fundacion Chico Harms ta organisa durante aña diferente eventonan cultural manera Dia di Brazil, Dera Gay,

Festival di Dande y ta conta cu 45 boluntario. Hopi hoben ta participa den e organisacion, loke ta importante vooral pa yuda preserva nos cultura. E fundacion a enfatisa cu dia di Brazil ta pa ful e comunidad di Aruba, nan ta compare cu Dia di Seu na Curaçao y dia di Rincon na Boneiro cu a bira celebracionnan cultural hopi grandi.

E aña aki tabata di dies edicion di e Parada Cultural di e dia di Brazil cu ta gosa di un popularidad grandi den comunidad. E prome edicion a conta un total di 250 participante y e aña aki a conta cu 1300 participante. Loke ta apart di dia di Brazil compara cu carnaval, ta cu Dia di Brazil tin musica y trahenan diferente, tradicional di aña 1955. E musica tipico cu ta wordo toca ta seis diferente musica cu ta wals, danza, tumba, caha di orgel, folklore y tambe calipso crioyo. E calipso crioyo ta sin trompet canta



na Papiamento. Mi a sugeri pa nan usa e Papiamento original di 1955, paso esey tabata diferente compara cu awor. Pa por haci esaki un 'extra kick' den e calipso crioyo.

Na 2017 y 2018 a organisa e Parada Cultural banda di area di hotel, masha hopi turista a participa. E celebracion aki ta tuma luga na augustus/september, un bunita oportunidad pa sigui organisa den colaboracion cu ATA y AHATA y haci'e un atraccion turistico pa Aruba. Fundacion Chico Harms ta organisa actividadnan cultural pa nos tur gosa di dje. Sigur gobierno lo por yuda mas door di hisa e

subsidio, intermedia, yuda promove e actividad aki tanto pa local como nos bishitantenan. Comercialisa e eventonan, pone tent riba e ruta y yuda busca fondonan internacional pa cu cultura na Europa.



Hendrik Teverden (MEP):

Un vision diferente pa por asfalta camindanan na Aruba ta posibel

E cayanan di Aruba ta deteriorando y no ta den miho estado", asina parlamentario Tevreden a duna di conoce durante tratamento di presupuesto di DOW. Aña 2022 no ta tin presupuesto pa asfalta mucho carretera debi na nos situacion financiero cu ya ta conoci. Pero ta tempo pa nos introduci un miho manera pa mantene, asfalta y construi mas carretera. Tevreden a splica su vision cu den su pensamiento ta sostenibel, pagabel, y realisabel pa por asfalta, y mantene carretera na Aruba den bon estado.

E realidad di proyectonan PPP di Gabinete Mike-Eman

Na 2015 Gabinete Eman a introduci e plan pa construi Green Corridor y Watty Vos Boulevard, un idea riba su mes bon, pero cu a trece un peso grandi cu ne riba e presupuesto di Aruba. Un proyecto cu a costa demasiado y cu no ta sostenibel. Ta importante pa para keto un rato con e Public Private

Partnership (PPP) a wordo ehecuta pasobra esaki ta un di e gastonan di mas grandi den e presupuesto te cu awor.

Nan a wordo mal presupuestata y e tempo pa ehecuta tawata demasiado corto cu a subi e debe pa nos pais demasiado. Si e gobierno di AVP a laga DOW cu contratistanan local traha Watty Vos Boulevard, Green Corridor, Hospital y e 4 MFA'nan, lo e gastonan tawata mucho menos. E gasto inicial pa construi Watty Vos Boulevard tawata 180 milyon florin pero Aruba mester paga 420 milyon florin den 20 aña. E gasto inicial di Green Corridor ta 130 milyon florin pero debi cu nos mester paga 18 aña, lo costa Aruba 292 milyon florin.

Diferente na 1983 ora cu Gabinete Oduber a construi Plan Sasaki, a haci uso di companianan di afo pa diseña e concepto cu a wordo ehecuta pa nos mes hendenan guia pa DOW y mas departamentonan. Un plan cu e presupuesto di Pais Aruba por a carga y cu a cana den Fase, di cual prome Fase a costa 19

miyon. Asina evita di tranca nos finanzas publico manera ta e caso di Green Corridor y Watty Vos Boulevard. Dicon e diferencia grandi aki, pasobra e enfasis a keda poni riba contratistanan local. Ta bon pa remarca cu Transparency International ta splica cu mayoria actonan corruptivo ta sosode den dealnan grandi di infraestructura y construcion. Esaki kisas ta e motibo cu awe tin politiconan ta wordo investiga.

Un vision nobo

Segun Tevreden, ta ora awor pa nos pais tin un vision nobo con nos ta bay atende cu carretera y asfalt pa e proximo decadanan nos dilanti, y gobierno tin e tarea pa fiha un vision duradero pa esaki. Den reunion publico nr. 2 durante tratamento di presupuesto di DOW, Tevreden a presenta un parti di loke e ta kere cu e tin di bira e caminda pa cana ta keda na gobierno awor pa sondea e posibilidad.

Aruba ta inverti un pro medio di 9 milyon florin na asfalta camindanan pa aña. Normalmente DOW ta traha un lista



di e cayanan cu tin di wordo asfalta y asina cada bes ta bay negosha prijs cu contratistanan. Si gobierno cambia e modelo aki, y cera un PPP na un prijs fiho pa termino largo cu companianan local cu ya caba tin experticio den asfalta carretera, gobierno lo por percura asina pa estabilidad di trabou, continuacion den trabou, evita cu divisas ta bay den exterior, y sigura e mercado laboral pa studiantenan cu ta caba nan estudio den e ramo aki. Sin conta cu e compania local ta paga su belasting y ta haci otro gastonan aki na nos pais. DOW lo tin di vigila e calidad di trabou y garantisa cu e trabounan ta cana segun palabracion. Esaki en

corto splica ta e beneficiaran cu Tevreden a menciona y lo trece e debate den comisionnan fiho pa sigui elabora ariba e topico aki.

Ta momento awor pa nos evalua pasado djis pa mira kico si a funciona y kico no, pero pa añadi un toke nobo na dje pa asina nos por eleva nos pais na un nivel mas halto, duradero y sostenibel. Nos wowo nan ta dilanti nos cara, ta pa nos por mira den futuro y pone riba mesa nos pensamentonan nobo y debati riba nan pa por sigui desaroya y avansa como pais, parlamentario Tevreden a finalisa bisando.

Siman di Cultura combina cu Siman di Accion pa Metanan Sostenibel na Corsou



Gobierno di Corsou ta presenta Siman di Cultura 2022, carga cu actividadnan pa pueblo di Corsou por disfruta y siña mas di nos Cultura. E aña aki lo combina Siman di Cultura cu e promocion di Metanan Sostenibel, e asina yama Sustainable Development Goals (SDG's). Siman di Cultura ta di 25 di september pa 2 di october. E tema di Siman di Cultura ta: "Ban Cunucu ban Planta".

Durante di celebracion di Siman di Cultura, nos ta continua cu e strategia pa conscientisa nos comunidad

riba topiconan cu ta stimula bienestar pa pueblo di Corsou y e aña aki nos lo conscientisa riba e tema di plantamento.

Minister di Enseñansa, Ciencia Cultura y Deporte, sr. Sithree van Heydoorn ta preparando hunto cu Sector di Cultura y Deporte actividadnan pa scolnan, barionan for di Band'ariba te Band'abou pero tambe den Luna Blou. Tambe ta uni forsa cu e Comision Nacional cu ta promove implementacion di metanan sostenibel pa Corsou pa asina pone enfasis riba cultura y futuro. E motibo cu ta combina e Siman di Cultura cu e Siman di Ac-

cion pa metanan sostenibel, ta pa e echo cu anualmente mundo y tambe na Corsou ta para keto durante e luna di september riba e metanan pa desaroyo sostenibel. E diferente SDG-nan ta promove bienestar di hende, planeta, prosperidad y cultura ta core manera un liña cora den e esfuerso pa logra e metanan aki.

Cu e tema "Ban Cunucu Ban Planta", Gobierno di Corsou ta pone tension, riba e preocupacion cu tin den comunidad cu mester bin bek cu plantamento, cosecha y produccion di nos mes cuminda. E nificacion di "Ban Cunucu ban Planta" ta keda ehecuto tanto den su concepto literal como den su concepto figurativo durante di e siman di cultura. Den su contexto

real kier logra sigui stimula pueblo pa planta y cosecha pero tambe comemento salud. E dimension figurativo ta mas riba e area di e dimensionnan di Bienestar pa nos presente y futuro, nos mester sigui stimula nos pueblo pa nos cosecha un pueblo mas Sano, Salud y Sigur.

Pa fortifica y promove e metanan sostenibel e comision encarga cu esaki lo promove durante di 23 pa 30 di september 2022, actividadnan manera entre otro webinarionan, training y tayernan. Esakinan ta pa halsa e consciencia y halsa e participacion activo di e pueblo di Corsou riba e diferente SDG-nan cu ta promove bienestar di hende, planeta y prosperidad.



Binti agente nobo pa Wardacosta Caribe Hulandes

Despues di a finalisa ku exito un estudio di un aña, diabierna ultimo binti aspirant a risibi nan certificado y diploma di 'Buitengewoon Agent van de Politie' (BAVPOL), for di man di Director di Wardacosta di Caribe Hulandes, Frank Boots y Alpha Falbru, Directora di 'Opleidingsinstituut Rechtshandhaving en Veiligheidszorg (ORV).

E aspirantnan a risibi e diploma y certificado durante un ceremonia na Marinebasis Parera. Awor e aspirantnan ta agente di Wardacosta completamente desaroya y establese y nan ta bai reforsa e basenan di Wardacosta na Corsow, Sint Maarten y Aruba.

E aspirantnan aki a cuminsa ku e estudio Basico di Wardacosta, e 'Basis Opleiding Kustwacht' (BOK) na augustus 2021. Durante e cuater simannan despues nan a risibi nan formacion. E asina yama periodo 'Samen Sterk' durante cual nan a keda di test tantu mental como fisicamente. Despues di e simannan di formacion a cuminsa e sobra di e formacion BOK y entre otro nan a risibi lesnan basico di habilidat di tiru, habilidat noutico, habilidat di temanan di ley y proceso di embarcacion. E aspirantnan a haña bastante retonan fisico, mental y teoretiko y awor ta cla pa proteha y yuda e comunidatnan.

Durante e ceremonia tantu Director di Wardacosta, Frank Boots como Alpha Falbru Directora di ORV, a dirigi nan mes na e agentenan. Casi un aña e aspirant nobo nan a antisipa e dia aki. Despues di a lucha duru y pasa periodonan largu for di nan cas y famia, awor nan por celebra nan logro. E diplomanan a yega y awor e trabou na Wardacosta por cuminsa. E agentenan nobo dentro di poco ta bai e puntonan di sosten di Wardacosta na nan pais caminda hunto ku otro agente di Wardacosta nan lo bai traha riba lama.



Pobresa lo disminui danki na presupuesto nobo pero deficit Hulandes lo aumenta

(NLTimes) - E cantidad di persona cu ta biba den pobreza lo disminui danki na e medidanan anuncia den e presupuesto di aña 2023.

Sin e Gabinete su intervencion pa preveni e consecuen-
cianan di inflacion halto as-
tronomico, Central Planning
Office (CPB) a premira cu
lo tin un aumento drastico
den pobreza. Gobierno su
oficina pa e analisis di politica
economico a bisa cu e pakete
gigante di medidanan intro-
duci pa yuda publico lo segura
cu e caso aki no presenta.

E pakete di medidanan a keda
oficialmente presenta riba
diamars durante e programa
pa Prinsesjesdag, e fecha an-
ual unda cu Gabinete mes-
ter presenta su proposicion
pa cu e presupuesto pa e aña
binidero. Den un calculacion
nobo publica riba Dia di Pre-
supuesto, CPB a bisa cu nan
ta premira 833,000 persona
cu ta biba bao di e linea di
pobresa na Hulanda proximo
aña compara cu 1.15 miyon.
Den augustus, e agencia a
proyecta cu e cantidad per-
sona den pobreza lo aumenta
cu mas o menos 150,000 per-
sona y yega un total di 1.3
miyon.

Anteriormente a publica cu
CPB ta contando riba un au-
mento riba e poder di compra
cu un averahe di 3.9 por cien-
to otro aña danki na interven-
cion di gobierno, manera e
aumento di salario minimo y
otro beneficianan relaciona.
Esaki lo yuda cu un propor-
cion di e 6.8 por ciento perdi-
den e poder di compra e aña
aki. Den augustus, CPB taba-
tin un imagen scur tocante e
inflacion, cual lo permanece
na nivelnan halto di 4.3 por-
ciento den aña 2023.

Pa por cubri e gasto di su
plannan, e Gabinete a bisa cu
lo temporariamente aumenta
e deficit den e presupuesto.
Otro aña, e deficit lo ta ms o
menos 3 por ciento di e GDP.
Esaki ta keda net dentro di
e norma presupuestario cu
e Union Europeo normal-
mente ta usa.

E gabinete di Prome Minister
Mark Rutte a introduci e pre-
supuesto, cual ta inclui 17.2
biyon euro pa yuda mehora
e poder di compra cu mas o
menos 4 por ciento, parti di
un presupuesto total di 395
biyon euro.

Dentro di e medidanan cu lo

implementa tocante entrada
y hogarnan, e salario minimo
lo aumenta cu 10.15 por cien-
to inmediatamente, na luga
di 7.5 por ciento den 3 paso
manera anteriormente a bisa.
Ademas, e salario minimo
mester ta na aproximada-
mente 1,835 euro pa luna pa
empleadonan full-time.

Actualmente, e cantidad di
oranan cu ta considera full-
time por ta 36, 38 of 40 ora
pa siman, sinembargo pa aña
2024, e gabinete kier defini e
salario minimo cu ta un miho
representacion di e cantidad
di oranan realmente traha
pa un empleado full-time.
Mirando cu e beneficianan
social y e pension ta mara na
e salario minimo, esakinan
tambe lo mira un aumento di
10.15 por ciento.

Mas o menos 35 miyon euro
lo ser aloca pa yuda studian-
tenan di educacion mas halto
cu tin dificultad pa cubri nan
gasto di enegia si nan no ta
cualifica pa e subsidio di en-
ergia pa hogarnan di ingreso
baho.

Pa loke ta trata solicitacion di
asilo y refugiadonan, a aloca
mas o menos 2.6 biyon euro
pa organisa vivienda y cuido



pa e refugiadonan di Ucrania.
Mas di 1 biyon euro lo keda
aloca te cu aña 2027 pa pro-
vee shelter y cuido pa solici-
tantenan di asilo cu bini for
di otro paisnan, e integracion
di e refugiadonan y vivienda
pa refugiadonan cu ta ricibi
residencia.

E proceso di asilo lo ser me-
hora cu 145 miyon euro cu
lo mehora e condicionnan di
vivienda den e region di unda
e solicitantenan di asilo a sali,
pa asina reduci e necesidad pa
e personanan mester busca
asilo na Hulanda. Tambe gas-
tonan den asuntonan stran-
hero lo aumenta cu miyones

di euro pa asina brinda sosten
na embahadanan, politicanan
di derechonan humano y ci-
udadanonan Hulandes cu ta
biba fuera di e pais.

16 miyon euro lo ser aloca pa
mehora e compra di hogarnan
na Boneiro, Saba y Sint Eu-
statius. Esaki ta inclui 1,300
dollar pa hogarnan di ingres-
onan baho pa cubri gastonan
di energia, un aumento den e
pension di estado pa 150 dol-
lar, bijstand lo aumenta cu 40
dollar pa luna, reduccion den
cuido di mucha lo aumenta
cu 50 dollar pa luna y un au-
mento di e ingreso cu no ta
suheto na impuesto.

Rey Hulandes ta yama problemanan financiero “doloroso” y falta di confiansa politico “preocupante”



(NLTimes) - Rey Willem-Alexander a yama “doloroso” cu residentenan di Hulanda ta lidiando cu problemanan pa cubri nan gastonan y “preocupante cu e residentenan ta perdiendo confiansa den e capacidad di politica pa resolve problema” den su speech anual riba Prinsesjesdag.

“Tur cos tin e meta di com-
pensacion lo mas pronto
posibel y pa recupera lo mas
pronto posibel. Desafortu-
nadamente, esaki ta algo cu
ta tuma tempo,” e Rey Hu-
landes a bisa na Koninklijke
Schouwburg den Den Haag.

“Nos ta bibando den un tem-
po di contradiccion y incer-
tidumbre,” e Rey a bisa. “E
falta di incertidumbre tocante
mañan ta creciendo. Tocante
poder di compra. Tocante e
guera na Ucrania, Pero tambe
tocante cambianan grandi cu

ta biniendo nos dilanti. Tur
e topiconan ta determina e
manera den cual nos ta biba,
traha, haci negoshi y biba
hunto.”

E guerra na Ucrania a haci cu
gas, electricidad y cuminda a
bira considerablemente mas
caro. “E consecuenan pa
hendenan ta serio. E ta dolo-
roso cu cada biaha mas y mas
persona ta luchando pa cubri
nan gastonan.” Aunke lo haci
inversionnan y implementa
medidanan pa alivia e gol-
pinan, “no ta tur cos por ser
compensa.”

“Hunto, nos lo traha pa e bi-
enestar di Hulanda,” e Rey a
expresa. “Cu e idea aki den
mente, e gobierno, conhunt-
amente cu boso y tur e for-
sanan positivo den nos pais,
lo sigui traha pa haya solu-
cionnan pa e desafionan di
awe y pa segura un futuro bri-
yante pa tur hende den nos
Reino.”

Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
aviso@bondia.com

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 / 737 3993

TA BENDE

Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

SERVICIO PUBLICO

Pa compaña Sra. grandi y hasi
trabou di cas "live in" preferible
pabou di Brug.
**Te. 569 4273
of 746 2902**

TA BUSCA

Habitación no muebles ..con
derecho a cocina banda Pos
Chiquito o Sabaneta.celu
Tel.562 0039

TA BENDE

Un Mata di Coco chikito y un
grandi, algun Adenium of Desert
y Lizimbein di diferente tamaño
Tel. 566 8167

Sushi den cura?

Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di Plumbing
(binnenleiding) pega w.c
wasbak, tubo di gas, etc
Yama Mario Franken
Tel. 740 6591

SERVICIO PUBLICO

Mi ta cuida mucha " baby sister".
Mi tin bon experiencia
y bon cuida
Te. 562 5941

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio pa haci cas
limpi pa ora
Tel. 569 3253

TA BENDE

Suzuki Swift 2010
automatic 5 porta.
powerwindow, keuring 2024
light tint
Prijs Fls.14.000
Tel. 561 8226 / 731 3194

SERVICIO PUBLICO

Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

TA BENDE

BBQ Grill tipo cilinder
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

SERVICIO PUBLICO

Sushi den cura pa solamente
50,- pa buelta, nos ta lante lague
limpi mane un soño.
Arubiano trahado
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul di
bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

AUTO Y HERO BIEU

Nos ta piki auto, aircu y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

TA BENDE

Combo di regalo pa tur
ocasion: Mugs, kerki di bifa,
tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsapp 567 2907

TA BUSCA

un Cassette Deck pa compra
si tin un, call me na
Tel.594 5556 Junior

SERVICIO PUBLICO

Sra. ta haci cas y negoshi limpi
tambe por cuida baby y hende
grandi part time y full time
Tel. 740 7573

SERVICIO PUBLICO

Hacemos todo tipo de construc-
cion, reparacion de casas, pin-
tura, acabados finos, jardines,
patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO

Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO

Ta traha y renoba Cas
ta traha y drecha dak, ta basha
vloer, pleister, verf cas, traha
cura, pega mosaico y azulejo-
Tel.563 4168

SERVICIO PUBLICO

Nos ta haci trabou di
plomeria, electricidad,
hardineria incluye hiba sushi
Handy man.
Tel.742 6250

SERVICIO PUBLICO

Mi ta chapi, lanta sushi, corta
mata, transporta frigidaire, was-
machine biew, drecha cas, etc.
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO

Pa haci trabou di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.630 5185

TA BUSCA

trabou pa haci cas limpi,
negoshi of oficina
Tel.561 3910

SERVICIO PUBLICO

Handyman
Pa trabouw di verfmento
plumbing tuberia, chapi,
limpieza di cura, drecha mata
Tel : 567 1108

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio pa pa hasi
trabou di limpieza parte mainta
Mi tin transporte
Tel : 565 5807

SERVICIO PUBLICO

Limpieza pa cas y auto
Presure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464

SERVICIO PUBLICO

Pa trabou di data-entry of
update di bo administracion pls
contact:
Tel.5682339

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di
electricista en general corto
circuito y mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR

Un camber cu tur cos inclui na
Brikstraat 1
Tel.564 1979

SERVICIO PUBLICO

Masaje relajante, sports ma-
sajes, aroma terapia, piedras
calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece pa cuida di mucha
di dialuna pa diabierna y
weekend. Pa informacion
Tel. 558 7310

SERVICIO PUBLICO

Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

SERVICIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610

**ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI
MAS CERCA DI BO!**



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

**Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com**



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Imsan
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:

Central
Tel. 585 1965

San Nicolas:

Seroe Preto
Tel. 584 4833

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 /582 2010
Fax: 583 6988



Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw

A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:

parcialmente nubia y generalmente seco
den marduga i mañan: parcialmente nubia cu un awasero pasahero

Temperatura maximo 33 grado Celsius
Temperatura minimo 27 grado Celsius

Bahada di solo : 6:37 pm
Subida di solo : 6:29 am

Biento:

Moder a for di direccionan entre noor-
doost y zuidoost;
Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16
nudo).
Den dia basta fuerte te posiblemente
fuerte den rafaga;
Forsa 5 te 6 (31 te 50 km/ora, 17 te 27
nudo).

Situacion general di tempo:

Durante proximo 24 ora lo bay tin un
aumento di humedad den region local
debi na un disturbio den diferente nivel
di atmosfera. Pa e motibo aki por spera
un awasero pasahero te breve princi-
palmente durante oranan di marduga y
mainta.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Ta spera un estado di lama leve na par-
tinan proteje, y leve te modera na parti-
nan zuid. Na partinan oost te noordwest
lama lo ta modera cu olanan entre 2 pa 3,
localmente 4 pia.

EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

BOTICA

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 09/20/2022



| Currency ¹ | Buying from Public ² | Buying from Public ³ | Selling to Public |
|-----------------------|---------------------------------|---------------------------------|-------------------|
| ANG | 98.00 | 100.00 | 100.20 |
| ANG ⁴ | - | - | 100.00 |
| USD | 1.77 | 1.78 | 1.80 |
| CAD | 1.32 | 1.34 | 1.36 |
| CHF | 184.34 | 185.06 | 185.86 |
| GBP | 1.97 | 2.02 | 2.08 |
| JPY | 122.98 | 124.10 | 125.35 |
| EUR | 176.62 | 178.23 | 180.02 |
| DKK | 22.97 | 23.69 | 24.49 |
| NOK | 16.32 | 17.04 | 17.84 |
| SEK | 15.43 | 16.15 | 16.95 |

For amounts up to Afl. 100,000

Inscribi awo pa Landsexamen 2023



**Departamento di Ense-
ñansa Aruba (DEA), sec-
cion examen, ta informa
cu inscripcion pa Land-
sexamen MAVO, HAVO
y VWO pa aña 2022 -2023
ta habri te cu 12 oktober
2022.**

Ken por participa?

Landsexamen ta brinda e oportunidad pa haal un diploma di MAVO, HAVO of VWO na un manera flexibel.

Un “landsexamen” ta igual

na e examen di un scol secundario y un diploma di landsexamen MAVO, HAVO of VWO tin e mesun balor cu e diploma obteni via un scol secundario. Landsexamen ta aplica e mesun exigencianan pa examen (exameneisen) y e mesun “schriftelijke centrale examens”.

Esnan cu no ta bishita scol secundario (mas) pero cu ainda kier haal nan diploma, como tambe esnan cu kier haal certificado pa un of mas materia

(vak) específico por inscribi pa participa na Landsexamen. Esnan cu scoge pa participa na landsexamen no ta obliga pa haci examen den tur materia pareu. Bo por scoge pa haci examen y haal “deelt-certificaten” pa un (1) of mas materia durante diferente añu escolar. Cada candidato tin maximo 10 añu pa haal su diploma via landsexamen.

Riba nos website ea.aw riba e pagina di Landsexamen por haya mas informacion di e similaridadnan y e diferencianan entre Landsexamen y scol secundario.

Con pa inscribi?

Pa inscribi mester yena formulario digital di inscripcion cu ta riba nos website www.ea.aw. Aki tambe lo mester

upload un extracto di registro
civil (afl. 5,-) cu no ta mas
bieu cu 6 luna.

Mas informacion

Pa tur informacion tocante
Landsexamen mester down-

load e “Informatiebrochure Landsexamen 2023” for di nos website. Bay na www.ea.aw y riba e pagina principal busca Landsexamen na letter (L) den e alfabet menu.

Invitacion di Grupo San Hudas Tadeo Peregrino di Parokia di Birgen di Fatima na Dakota

**Grupo San Hudas Tadeo
Peregrino di Parokia di
Birgen di Fatima na Da-
kota, lo tene su
oracion di Triduo di Sep-
tember 2022 na Sitio di
Oracion di Beato Jose
Gregorio Hernandez na
Tanki Leendert**

Miembronan y devotonan di grupo San Hudas Tadeo Peregrino di Parokia di Birgen di Fatima, Dakota, ta wordo informa cu e grupo lo tene su oracion di September 2022 na Sitio di Oracion di Beato Jose Gregorio Hernandez na Tanki Leendert 128. Tur devoto y Pueblo en general di Aruba ta keda cordialmente invita.

Fechanan di e oracion lo ta
diaranson 28 di september,
diahuebs 29 di september y
diabierna 30 di september.

Riba diaranson 28 de September e orario di oracion lo ta 6 or di atardi y lo mester termina pa 7 or, ya cu lo sigui un Santo Sacrificio di Misa pa 7 or.

E dianan cu ta sigui, esta diahuebs 29 di September y diabierna 30 di September, e orario lo ta 7 or pa 8 'or.

Pa boso informacion tambe ta avisa cu e grupo ta existiendo ya 26 año caba.. A cuminsa na año 1996, resando cas pa cas di un devoto. Pero pa motibo di e situacion di Covid, e grupo no por a realisa y sigui cu e oracion cas pa cas pa 3 año, pa preveni e contagio. Pero awo cu a normalisa (pero Covid no a desaparece ainda), toch y alavez teniendo precaucion ta pidi pa uza tapaboca (mondkapje), sanitizer y tene distancia, y asina a dicidi na tene e oracion na luna di September 2022.



Manera ta custumber riba e
di cuater dia esta 1 di okto-

ber, cada devoto ta scoje un Parokia y asisti na un Santo Sacrificio di Misa pa gradicinos Santo stima San Hudastadeo pa e añanan (26 año) cu e ta existi y pa e gracianan ricibi of sea no ricibi, pasobra ta Dios Tata ta scucha nos oracion y San Hudastadeo su intercesion y sa kico e ta duna cada un di e devoto, basta cu e ta pa su santificacion. Palabra di Dios, mes ta bisa den Mateo 7: 7-8 “Pidi y boso lo ricibi, busca y boso lo haña; bati y porta lo habri pa boso. Pasobra ken cu pidi, lo ricibi, ken cu busca lo haña; y ken cu bati, porta lo habri p’e”.

Ademas e grupo ta desea di informa, si tin cualkier devoto cu lo ta desea pa ricibi e imahen peregrino di San Hudas Tadeo pa aña 2023 na nan cas por yama libremente sra. Myriam Vrolijk na telefoon 594 1829 of sra Ida Croes na telefoon 594 4144. Cu mucho gusto nan lo por duna mas informacion.

Di awo caba ta informa cu pa luna di oktober 2022 lo wordo teni na Misa di Birgen di Fatima na Dakota Novena na honor di San Hudäs Tadeo, for di diaranson 19 di oktober te cu diahuebs 27 di oktober 2022. Fiesta di San Hudäs Tadeo lo ser celebra riba diabierna 28 di oktober 2022. Pa boso informacion e grupo di Oracion San Hudäs Tadeo aki lo ta celebrando 60 añä (Bao di direccion di Sra. Tula Pablo q.e.p.d. di 1962 pa 1996 y bao direccion di Sra. Rosa Marin q.e.p.d. y Sra. Ida Croes di 1997 te cu e añä aki 2022. Corda tur miembro, devoto y Pueblo di Aruba en general ta mas cu bon bini.

Pa informacion: E Triduo na honor di San Hudan Tadeo ta sigui normal riba e YouTube di Parokia di Birgen di Fatima Dakota.

| | | | |
|---|--|---|--|
| <div> <div> <div>Resultado Sorteo</div> <div>september 20, 2022</div> </div> <div>  </div> </div> | | <div>Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte</div> | |
| <div> <div>DIARIO</div> <div>7950</div> <div>5940</div> <div>9522</div> </div> | | <div> <div>KORSOU</div> <div>6361</div> <div>0874</div> <div>1397</div> </div> | |
| <div> <div>SUPER4</div> <div>5870</div> <div>SUPER5</div> <div>17220</div> </div> | | <div> <div>FLAMINGO</div> <div>3619</div> <div>3165</div> <div>8548</div> </div> | |
| <div>MERDIA</div> | | <div>ANOCHI</div> | |
| <div> <div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 3685</div> <div>9971</div> <div>1949</div> <div>8932</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 3685</div> <div>4803</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1741</div> <div>9452</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 3685</div> <div>2508</div> <div>Sagitario</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 559</div> <div>190</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> </div> | | <div> <div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 3685</div> <div>5612</div> <div>6577</div> <div>5434</div> <div>MULTI-X</div> <div>X3</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 3685</div> <div>5897</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1741</div> <div>3164</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 3685</div> <div>8798</div> <div>TAURO</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 559</div> <div>266</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> </div> | |
| <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> | | <div> <div>Joker</div> <div>Letter</div> <div>Proximo Jackpot</div> <div>130.000,-</div> </div> | |
| <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl 8,00</div> </div> | | <div> <div>13-17-23-24-25</div> <div>Proximo Jackpot</div> <div>64.000,-</div> </div> | |
| <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50,00</div> <div>0 x Afl.15,00</div> </div> | | <div> <div>03-05-13-16</div> <div>Mega Ball 14</div> <div>Proximo Jackpot</div> <div>390.000,-</div> </div> | |
| <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA REUS</div> </div> | | <div>Afl. 500.000,-</div> | |
| <div> <div>KORSOU</div> <div>Sorteo #</div> </div> | | <div>  </div> | |

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

No keda asombrá pa loke Mi ta bisa; pasobra ta yega
e ora ku tur ku ta morto den graf lo skucha su stem
Huan 5:28

Nos ta anuncia fayecimento di



Angelica Arcangela Lampe – Tromp
*2 oktober 1946 – †18 september 2022

Na number di su esposo:
Raymond Lampe
Mayornan
† Jose “Joe” Tromp y esposa
Yiu
Mark Lampe y Meike Lampe – Landeweer y famia
Nietonan
Luka y Thomas Lampe
Mescos cu yiu
Michelline Rojer – de Kort
Elizabeth Eskens – de Kort
Chris Micheal de Kort
Suegronan
Klaas Landeweer y Letteke Landeweer – van Dorsser
Rumannan
Beatrix y Ronny Christiaans -Tromp
Basilo Tromp y Ana Blanco
† Carlos Tromp
† Augustin Tromp
Sobrinu y sobrinanan
Mayra Tromp y Pedro Ras y yiunan
Marcia Tromp y Ryan Claire y yiunan
Eugene Christiaans y Anouska Christiaans V/D
Linden y Yiunan

Tanta y omonan
† Benito “Buchi Ben” y Sera Tromp y famia
Victoriano “Tilin” y Rosa Tromp y famia
□ Alejandro “Calan” y Alicia Tromp y famia
Cuñanan
Facundo Lampe y Fransica Lampe – Paula y famia
Cristina Lampe y famia
Nelson Lampe y Cynthia Lampe - Davis y famia
Primo y primanan
Demas famia y conocir: Tromp, Lampe, Landeweer,
Uitdehaag, Eskens, Christiaans, Blanco, Giel,
Gomes, de Kort, Ridderstaat, Dijkhoff, Brete,
Franken, Maduro, Davis, Quandus, Eckmeyer,
Hart, Wolff, Geerman, Besaril, Seegers, van Dalen,
Diaz, Flanegin, Croes, Vrolijk, Kelly, Bernadina,
Boekhoudt, Jacobs, Paula, Hoek, Hoevertsz, Ras,
Henriquez, Marvall, Thiel, v/d Linden

Su rumannan Christian testigo di Jehova

su companeronan di Aqua Windie’s
y ex-colleganan di Tony Roma’s y Hard Rock Café
Aruba.

Y demas famia y conocirnan ta invita pa acto di
despidida diaheubs 22 di September 2022 na Salon
di Reino di testigo di Jehova na Bubali 5F di 9 AM
pa 11 AM.

Despensa nos si di den nos tristeza nos por a lubida
un of otro persona.
Despues di despidida nos no ta ricibi bishita na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

The swirling and shimmering leaf
Lands softly
- Debbie



Deborah Ann Taylor Williams
“Debbie”
29-5-41 - 18-9-22

Celebrating her life:
Children
Lucia and Kees
Paul and Maureen
Kai and Eveline

Grandchildren
Aaron, Taco, Sean, Sam, Thije, Sverre

Brother
John and Caroline

Nephews
Caleb, Jared, Nathaniel and their families

Friends near and far
Many heartfelt thanks to all medical and nursing
professionals that supported us all.
Condolences may be offered at Aurora Funeral
Home on Thursday, September 22 from 6 to 8 PM.
Please wear cheerful colors. In lieu of flowers,
please make a donation to your favorite charity.
Debbie’s choice would be The Donkey Sanctuary
or Fundacion pa Nos Comunidad. A box will be
available.

Cremation will take place privately.

A Celebration Of Life will be organized at a later
date.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Laga tur loke ta spera mi ta
bunita
Laga tur locual cu mi encontra
na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga
atras keda bunita y
Laga esakinan termina den
tur bunita.
Cado Wever.



Cu dolor na nos curason, nos
ta anuncia fayecimento di:

Christine E. D. C. Gamez Galezo
*28-08-2019 †11-09-2022

Acto di entierio lo wordo anuncia despues.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Cu profundo tristeza pero agradecido pa tur loke
cu E a nifica pa nos, nos ta participa fayecimento
repentino di nos kerido tata, ruman, opa, primo y
omo:



Adolph Oswald Oehlers
Mihor conoci como: “Dino”
*05-04-1934 - †19-09-2022

Acto di entierio lo wordo anuncia despues.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Jaisley Boekhoudt
*13-11-1987 - †17-09-2022

Acto di entierio lo wordo anuncia despues.

Feds: 47 exploited pandemic to steal \$250M from food program



(AP) — Federal authorities charged 47 people in Minnesota with conspiracy and other counts in what they said Tuesday was the largest fraud scheme yet to take advantage of the COVID-19 pandemic by stealing \$250 million from a federal program that provides meals to low-income children.

Prosecutors say the defendants created companies that claimed to be offering food to tens of thousands of children across Minnesota, then sought reimbursement for those meals through the U.S. Department of Agriculture's food nutrition programs. Prosecutors say few meals were actually served, and the defendants used the money to buy luxury cars, property and jewelry.

"This \$250 million is the floor," Andy Luger, the U.S. attorney for Minnesota, said at a news conference. "Our investigation continues."

Many of the companies that claimed to be serving food were sponsored by a nonprofit called Feeding Our Future, which submitted the companies' claims for reimbursement. Feeding Our Future's founder and executive director, Aimee Bock, was among those indicted, and authorities say she and others in her organization submitted the fraudulent claims for reimbursement and received kickbacks.

Bock's attorney, Kenneth Udoibok, said the indictment "doesn't indicate guilt or innocence." He said he wouldn't comment further

until seeing the indictment.

In interviews after law enforcement searched multiple sites in January, including Bock's home and offices, Bock denied stealing money and said she never saw evidence of fraud.

Earlier this year, the U.S. Department of Justice made prosecuting pandemic-related fraud a priority. The department has already taken enforcement actions related to more than \$8 billion in suspected pandemic fraud, including bringing charges in more than 1,000 criminal cases involving losses in excess of \$1.1 billion.

Federal officials repeatedly described the alleged fraud as "brazen," and decried that it involved a program intended to feed children who needed help during the pandemic. Michael Paul, special agent in charge of the Minneapolis FBI office, called it "an astonishing display of deceit."

Luger said the government was billed for more than 125 million fake meals, with some defendants making up names for children by using an online random name generator. He displayed one form for reimbursement that claimed a site served exactly 2,500 meals each day Monday through Friday — with no children ever getting sick or otherwise missing from the program.

"These children were simply invented," Luger said.

He said the government has so far recovered \$50 million in money and property and expects to recover more.

The defendants in Minnesota face multiple counts, includ-

ing conspiracy, wire fraud, money laundering and bribery. Luger said some of them were arrested Tuesday morning.

According to court documents, the alleged scheme targeted the USDA's federal child nutrition programs, which provide food to low-income children and adults. In Minnesota, the funds are administered by the state Department of Education, and meals have historically been provided to kids through educational programs, such as schools or day care centers.

The sites that serve the food are sponsored by public or nonprofit groups, such as Feeding Our Future. The sponsoring agency keeps 10% to 15% of the reimbursement funds as an administrative fee in exchange for submitting claims, sponsoring the sites and disbursing the funds.

But during the pandemic, some of the standard requirements for sites to participate in the federal food nutrition programs were waived. The USDA allowed for-profit restaurants to participate, and allowed food to be distributed outside educational programs. The charging documents say the defendants exploited such changes "to enrich themselves."

The documents say Bock oversaw the scheme and that she and Feeding Our Future sponsored the opening of nearly 200 federal child nutrition program sites throughout the state, knowing that the sites intended to submit fraudulent claims.

One example described a small storefront restaurant in Willmar, in west-central Minnesota, that typically

served only a few dozen people a day. Two defendants offered the owner \$40,000 a month to use his restaurant, then billed the government for some 1.6 million meals through 11 months of 2021, according to one indictment. They listed the names of around 2,000 children — nearly half of the local school district's total enrollment — and only 33 names matched actual students, the indictment said.

Feeding Our Future received nearly \$18 million in federal child nutrition program funds as administrative fees in 2021 alone, and Bock and other employees received additional kickbacks, which were often disguised as "consulting fees" paid to shell companies, the charging documents said.

According to an FBI affidavit unsealed earlier this year, Feeding Our Future received \$307,000 in reimbursements from the USDA in 2018, \$3.45 million in 2019 and \$42.7 million in 2020. The amount of reimbursements jumped to \$197.9 million in 2021.

Court documents say the Minnesota Department of Education was growing concerned about the rapid increase in the number of sites sponsored by Feeding Our Future, as well as the increase in reimbursements.

The department began scrutinizing Feeding Our Future's site applications more carefully, and denied dozens of them. In response, Bock sued the department in November 2020, alleging discrimination, saying the majority of her sites were based in immigrant communities. That case has since been dis-

Court: Election denier can run for Ohio secretary of state

(AP) — A conservative podcaster who embraces former President Donald Trump's discredited claims of a stolen 2020 election is eligible to run for Ohio secretary of state this fall, the state's high court ruled Tuesday.

Terpeshore "Tore" Maras, who calls President Joe Biden "resident not president" and embraces aspects of the QAnon conspiracy in her "Tore

Says" podcast, will appear on ballots as an independent.

She faces Republican Secretary of State Frank LaRose and Democratic challenger Chelsea Clark.

The Ohio Supreme Court split 4-2 in its ruling, with Chief Justice Maureen O'Connor, a Republican, joining the court's three Democrats, Justices Pat DeWine and Pat Fischer dis-

senting and Justice Sharon Kennedy not participating.

The decision marks the latest twist in Maras' rollercoaster bid to seek the office overseeing Ohio elections. She previously met the deadline to run as a Republican candidate for the ballot back in February, but fell short of the required valid signatures.

LaRose's office later cleared her to run as an independent,

but a Republican official — acting in his capacity as an Ohio voter — filed a challenge, asserting a number of her signatures were invalid. A judge ruled in the official's favor and LaRose's office upheld that decision and invalidated her candidacy.

She sued, alleging more of the voter signatures she submitted as an independent should be counted as valid and that LaRose's office didn't follow

their own procedures for counting her signatures. The court's majority agreed that LaRose's office "acted in clear disregard of the applicable law when he refused to count the additional verified signatures" Maras had submitted.

In his dissent, DeWine said Maras' court filing failed to meet a host of technical requirements, making it invalid.

Hackers accessed data on some American Airlines customers

(AP) — American Airlines says personal information of a "very small number" of customers and employees was compromised after hackers breached some employee email accounts.

The airline said Tuesday that it has indication that the attackers have misused any of the personal information.

American said the breach was

discovered in July. The airline declined to say how precisely how many people had their personal information exposed or the nature of that information.

"American Airlines is aware of a phishing campaign that led to the unauthorized access to a limited number of team member mailboxes," American spokesman Curtis Blessing said. "A very

small number of customers and employees' personal information was contained in those email accounts.

Blessing said American is putting in place "additional technical safeguards to prevent a similar incident from occurring in the future."

American is based in Fort Worth, Texas.



Trump legal team balks at judge's declassification questions



(AP) — Donald Trump's legal team has told a newly appointed independent arbiter that it does not want to answer his questions about the declassification status of the documents seized last month from the former president's Florida home, saying that issue could be part of Trump's defense if

he's indicted.

Lawyers for Trump and for the Justice Department are to appear in federal court in Brooklyn on Tuesday before a veteran judge named last week as special master to review the roughly 11,000 documents — including about 100 marked as classified — taken during the FBI's Aug. 8

search of Mar-a-Lago.

Ahead of the status conference, Raymond Dearie, the special master, requested the two sides to submit a proposed agenda and also provided a draft plan for how he envisions the process moving forward over the next two months.

Trump's lawyers signaled in a Monday evening letter their objection to several aspects of that draft plan, including a request from Dearie that they disclose to him and to the Justice Department information about the classification status of the seized documents.

The resistance to the judge's request was notable because it was the Trump team, not the Justice Department, that had requested the appointment of a special master to

conduct an independent review of the documents so that any material covered by claims of legal privilege could be segregated from the investigation — and because the Trump team's recalcitrance included an acknowledgment that the probe could be building toward an indictment.

Trump has maintained without evidence that all of the records were declassified; his lawyers have not echoed that claim, though they have asserted that a president has absolute authority to declassify information.

In the letter, Trump's lawyers say the time for addressing that question would be if they file a motion seeking the return by the Justice Department of some of the property taken from Mar-a-Lago.

"Otherwise, the Special Master process will have forced the Plaintiff to fully and specifically disclose a defense to the merits of any subsequent indictment," the lawyers wrote.

The Trump team also asked the judge to consider pushing back all of the deadlines for his review.

Also Tuesday, Trump's lawyers were to respond to a Justice Department's appeal of a different judge's order barring the department at least temporarily from using the classified documents it seized as part of its criminal investigation. U.S. District Judge Aileen Cannon, in the same order appointing the special master, directed the department to halt its use of the records until Dearie can complete his work.

Texas sheriff investigating flights to Martha's Vineyard

(AP) — A Texas sheriff on Monday opened an investigation into two flights of migrants sent to Martha's Vineyard by Florida Gov. Ron DeSantis, but did not say what laws may have been broken in putting 48 Venezuelans on private planes last week from San Antonio.

Bexar County Sheriff Javier Salazar, an elected Democrat, railed against the flights that took off in his city as political posturing. But he said investigators had so far only spoken to attorneys representing some of the migrants and did not name any potential suspects who might face charges.

He also did not mention DeSantis in a news conference that appeared to mark the first time a law enforcement official has said they would

look into the flights.

"I believe there is some criminal activity involved here," Salazar said. "But at present we are trying to keep an open mind and we are going to investigate to find out what exact laws were broken if that does turn out to be the case."

DeSantis' office responded with a statement that said the migrants had been given more options to succeed in Massachusetts.

"Immigrants have been more than willing to leave Bexar County after being abandoned, homeless, and left to fend for themselves," DeSantis spokesperson Taryn Fenske said. "Florida gave them an opportunity to seek greener pastures in a sanctuary jurisdiction that offered greater resources for them, as

we expected."

The Venezuelan migrants who were flown to the wealthy Massachusetts island from San Antonio on Wednesday said they were told they were going to Boston. Julio Henriquez, an attorney who met with several migrants, said they "had no idea of where they were going or where they were."

He said a Latina woman approached migrants at a city-run shelter in San Antonio and put them up at a nearby La Quinta Inn, where she visited daily with food and gift cards. She promised jobs and three months of housing in Washington, New York, Philadelphia and Boston, according to Henriquez.

Salazar said the migrants had been "preyed upon" and



"hoodwinked."

Some Democrats have urged the Justice Department to investigate the flights, including California Gov. Gavin Newsom and U.S. Rep. Joaquin Castro, whose district includes San Antonio.

A federal investigation might be complicated, however. It's not clear whether anyone

boarded buses or planes unwillingly, or that their civil rights were violated. The rights of asylum seekers arriving to the U.S. are also more limited because they are not citizens. The constitution, though, does protect them from discrimination based on race or national origin and from improper treatment by the government.

Damage assessments begin in flooded remote Alaska villages



(AP) — Authorities in Alaska were making contact Monday with some of the most remote villages in the United States to determine their food and water needs, as well as assess the damage after a massive storm flooded communities on the state's vast western coast this weekend.

No one was reported injured or killed during the massive

storm — the remnants of Typhoon Merbok — as it traveled north through the Bering Strait over the weekend. However, damage to homes, roads and other infrastructure is only starting to be revealed as floodwaters recede.

About 21,000 residents living in the small communities dotting a 1,000-mile (1,609-kilometer) stretch of Alaska's western coastline — a distance longer than the

entire length of California's coast — were impacted by the storm.

Many homes throughout the region were flooded, and some were knocked off their foundations by the rushing waters propelled by strong winds. Officials were starting the process of determining damage to roads, ports, seawalls and water and sewage systems.

The state transportation department said most airports in the area were open, and officials were making either temporary or permanent repairs to the runways that still have issues, said Jeremy Zidek, a spokesperson for the Alaska Department of Homeland Security and Emergency Management.

The storm remained stalled Monday in the Chukchi Sea near northwest Alaska, but it was rapidly weakening after at its most powerful stage influencing weather patterns as far away as California.

Coastal flood warnings were extended for an area north of

the Bering Strait since water will be slow to recede in towns like Kotzebue, Kivalina and Shishmaref, National Weather Service meteorologist Kaitlyn Lardeo said.

Shishmaref had seen water surges 5.5 feet (1.68 meters) above the normal tide level, while Kotzebue and Kivalina had smaller surges, but were both still without power Monday, she said.

Alaska Gov. Mike Dunleavy on Sunday identified five communities — Hooper Bay, Scammon Bay, Golovin, Newtok and Nome — as being greatly impacted by a combination of high water, flooding, erosion and electrical issues. Nome, where one home floated down a river until it was caught by a bridge, was among the many reporting road damage after recording tidal surges 11.1 feet (3.38 meters) above normal.

The state's emergency operations center is fully staffed with military, state agencies and volunteer organizations to address the aftermath of

the storm.

Alaska National Guard members in the western half of the nation's largest state have been activated to help, either in the communities where they live or elsewhere along the coast, he said.

The American Red Cross has 50 volunteers ready to help and will be sent to communities that are in most need.

Most support personnel will have to be flown to these communities since there are few roads in western Alaska. Providing air support will be the Alaska National Guard, small commuter airlines that routinely fly between these small villages and possibly bush pilots.

Weather always adversely impacts flights in rural Alaska, but Zidek said the forecast seems favorable to conduct the response operations.

On Sunday, Dunleavy said time was of the essence because freeze-up, meaning the start of winter, can happen as early as October.

'Serial' host: Evidence that freed Syed was long available

(AP) — The creator of a true-crime podcast that helped free a Maryland man imprisoned for two decades said Tuesday that she feels a mix of emotions over how long it took authorities to act on evidence that's long been available.

The judge's order to release Adnan Syed and vacate his murder conviction Monday came after the local prosecutor started a unit to review sentencing and a new Maryland law relating to juvenile sentencing provided a mechanism for reexamining the case, all after the "Serial" podcast in 2014 turned the details of the case into an obsession for countless amateur sleuths.

Baltimore State's Attorney Marilyn Mosby immediately applauded the judge's decision as a victory for justice, but Syed's win came as a bittersweet reminder to those who had been aware of the gaps in the case for years. In a new episode of "Serial" released Tuesday, host Sarah Koenig noted that most or all of the evidence cited in prosecutors' motion to overturn the conviction was available since 1999.

"Yesterday, there was a lot of talk about fairness, but most of what the state put in that motion to vacate, all

the actual evidence, was either known or knowable to cops and prosecutors back in 1999," Koenig said. "So even on a day when the government publicly recognizes its own mistakes, it's hard to feel cheered about a triumph of fairness. Because we've built a system that takes more than 20 years to self-correct. And that's just this one case."

On Monday, Circuit Court Judge Melissa Phinn in Baltimore ordered Syed's release after overturning his conviction for the 1999 murder of high school student Hae Min Lee, Syed's ex-girlfriend. Syed, 41, has always maintained his innocence but in 2019 the state's highest court had rejected his appeal for a new trial.

At the behest of prosecutors who said they had recently uncovered new evidence, Phinn ruled that the state violated its legal obligation to share evidence that could have bolstered Syed's defense. The judge said the state must decide whether to seek a new trial date or dismiss the case within 30 days.

Mosby, who entered office in 2015, filed a motion last week to vacate Syed's conviction, a filing that Koenig described as a "firework" coming from the same office that asked a jury to convict Syed years ago.

In the "Serial" episode posted Tuesday, Koenig broke down prosecutors' motion and described how some evidence they cited was featured in the podcast, while other evidence — including the evidence of other possible suspects — became public more recently.

Key to Monday's outcome was evidence uncovered by a unit that Mosby's office launched to reexamine cases in which juvenile defendants were given life sentences. That worked in tandem with a 2021 Maryland law that enables someone convicted as a juvenile to seek a reduced sentence after serving at least 20 years. Syed was 17 when Lee was killed.

Prosecutor Becky Feldman led the unit and found notes written by one of her predecessors describing two phone calls in which people gave them information before Syed's trial about someone with a motive to harm Lee. That information wasn't given to the defense at the time, according to prosecutors, an omission that Phinn said violated Syed's rights.

Koenig said the show delved into questions about cellphone data that prosecutors used to bolster the witness's testimony. But she acknowledged that expert analysis used by prosecutors to arrive at their current motion wasn't fully explored on the show.



UN chief: World is 'paralyzed' and equity is slipping away

(AP) — In an alarming assessment, the head of the United Nations warned world leaders Tuesday that nations are "gridlocked in colossal global dysfunction" and aren't ready or willing to tackle the challenges that threaten humanity's future — and the planet's. "Our world is in peril — and paralyzed," he said.

Speaking at the opening of the General Assembly's annual high-level meeting, Secretary-General Antonio Guterres made sure to emphasize that hope remained. But his remarks reflected a tense and worried world. He cited the war in Ukraine and multiplying conflicts around the world, the climate emergency, the dire financial situation of developing countries and setbacks in U.N. goals for 2030 including an end to extreme poverty and quality education for all children.

He also warned of what he called "a forest of red flags" around new technologies despite promising advances to heal diseases and connect people. Guterres said social media platforms are based on a model "that monetizes outrage, anger and negativity." Artificial intelligence he said, "is compromising the integrity of information systems, the media, and indeed democracy itself."

The world lacks even the beginning of "a global architecture" to deal with the ripples caused by these new technologies because of "geopolitical tensions," Guterres said.

Guterres made sure to start out by sounding a note of hope. He showed a video of the first U.N.-chartered ship carrying grain from Ukraine — part of the deal between Ukraine and Russia that the United Nations and Turkey helped broker — to the Horn of Africa, where millions of people are on the edge of famine. It is, he said, an example of promise and hope "in a world teeming with turmoil."

He stressed that cooperation and dialogue are the only path forward — two fundamental U.N. principles since its founding after World War II. And he warned that "no power or group alone can call the shots."

It's rarely that easy. Geopolitical divisions are undermining the work of the U.N. Security Council, international law, people's trust in democratic institutions and most forms of international cooperation, Guterres said.

Nearly 150 heads of state and government are on the latest speakers' list, a high number reflecting that the United Nations remains the only place not just to deliver their views



but to meet privately to discuss the challenges on the global agenda -- and hopefully make some progress.

The 77th General Assembly meeting of world leaders convenes under the shadow of Europe's first major war since World War II — the conflict between Russia and Ukraine, which has unleashed a global food crisis and opened fissures among major powers in a way not seen since the Cold War.

Leaders in many countries are trying to prevent a wider war and restore peace in Europe. Diplomats, though, aren't expecting any breakthroughs this week.

The loss of important grain and fertilizer exports from Ukraine and Russia has triggered a food crisis, especially in developing countries, and inflation

and a rising cost of living in many others. Those issues are high on the agenda.

At a meeting Monday to promote U.N. goals for 2030 — including ending extreme poverty, ensuring quality education for all children and achieving gender equality — Guterres said the world's many pressing perils make it "tempting to put our long-term development priorities to one side."

But the U.N. chief said some things can't wait — among them education, dignified jobs, full equality for women and girls, comprehensive health care and action to tackle the climate crisis. He called for public and private finance and investment, and above all for peace.

China quarantine bus crash prompts outcry over 'zero COVID'

(AP) — A nighttime bus crash that killed 27 people in southwest China this week has set off a storm of anger online over the harshness of the country's strict COVID-19 policies.

The initial police report did not say who the passengers were and where they were

going, but it later emerged they were headed to a quarantine location outside their city of Guiyang, the capital of Guizhou province.

The bus with 47 people on board crashed about 2:40 a.m. Sunday. City officials announced many hours later that the passengers were un-

der "medical observation," confirming reports they were being taken to quarantine.

Following public anger, Guiyang fired three officials in charge of Yunyan district, where the residents had been picked up, the provincial government said Monday. Guiyang's deputy mayor

apologized at a news conference, bowing and observing a moment of silence.

Online, many wondered at the logic behind transporting people outside of Guiyang, accusing the government of moving them so that the city would no longer report any new cases.

"Will this ever end? On the top searches (on social media), there's all sorts of pandemic prevention situations every day, creating unnecessary panic and making people jittery," one person wrote. "Is there scientific validity to hauling people to quarantine, one car after another?"

Guiyang officials had announced the city would achieve "societal zero-COVID" by Monday, one day after the crash.

Zero COVID also has become a political issue, and at one point was celebrated by many Chinese as signifying the superiority of their country over the U.S., which has had more than a million COVID deaths.

Chinese President Xi Jinping has cited China's approach as a "major strategic success" and evidence of the "significant advantages" of its political system over Western liberal democracies.

According to FreeWeibo, a website that tracks censored posts on the popular social media platform, three of top 10 searches on Weibo related to the bus accident.

Many fixated on images of the bus shared by social media users. One photo showed the bus after it had been retrieved from the accident site. Its roof was crushed and portions missing. Another photo allegedly showed the driver decked out in a full white protective suit.

Users online questioned how a driver could see properly when his face was covered up, and why he was driving so late at night. Many comments were censored but some that expressed discontent with the current approach to the pandemic did remain up.



Iran faces global criticism, protests over woman's death



(AP) — Iran faced international criticism on Tuesday over the death of a woman held by its morality police, which ignited three days of protests, including clashes with security forces in the capital and other unrest that claimed at least three lives.

The U.N. human rights office called for an investigation. The United States, which is trying to revive the 2015 nuclear deal with Iran, called on the Islamic Republic to end its "systemic persecution" of women. Italy also condemned her death.

Iranian officials dismissed the criticism as politically motivated and accused unnamed foreign countries of fomenting the unrest.

Later on Monday, the semi-official Fars news agency reported that small groups of protesters had again gathered in downtown Tehran, chanting "Death to the dictator." It said the crowd numbered around 300 and that the protesters damaged street signs.

The governor of Tehran province, Mohsen Mansouri, accused foreign embassies of fanning the protests and said

three foreign nationals had been arrested. He did not specify the nationality of the embassies or the detainees.

The U.N. body said Iran's morality police have expanded their patrols in recent months, targeting women for not properly wearing the Islamic headscarf, known as hijab. It said verified videos show women being slapped in the face, struck with batons and thrown into police vans for wearing the hijab too loosely.

A similar patrol detained 22-year-old Mahsa Amini last Tuesday, taking her to a police station where she collapsed. She died three days later. Iranian police have denied mistreating Amini and say she died of a heart attack. Authorities say they are investigating the incident.

U.S. Secretary of State Antony Blinken said Amini "should be alive today."

"Instead, the United States and the Iranian people mourn her. We call on the

Iranian government to end its systemic persecution of women and to allow peaceful protest," he tweeted.

Italy's Foreign Ministry called for "the perpetrators of this cowardly act" to be held to account, saying "violence against innocent people, especially women and girls, can never be tolerated."

Iranian Foreign Minister Hossein Amirabdollahian rejected the criticism, accusing the U.S. of "shedding crocodile tears."

Iranian police released closed-circuit video footage last week purportedly showing the moment Amini collapsed. But her family says she had no history of heart trouble.

Amjad Amini, her father, told an Iranian news website that witnesses saw her being shoved into a police car.

He said that when he arrived at the hospital he was not allowed to view the body, but

managed to get a glimpse of bruising on her foot.

Authorities then pressured him to bury her at night, apparently to reduce the likelihood of protests, but Amini said the family convinced them to let them bury her at 8 a.m. instead.

Amini, who was Kurdish, was buried Saturday in her home city of Sazez in western Iran. Protests erupted there after her funeral and police fired tear gas to disperse demonstrators on Saturday and Sunday. Several protesters were arrested.

The protests spread to Tehran and other cities on Monday. A news website affiliated with state TV said 22 people were arrested at a protest in the northern city of Rasht.

The state-run broadcaster blamed the unrest on foreign countries and exiled opposition groups, accusing them of using Amini's death as a pretext for more economic sanctions.

Mexico's earthquake coincidence drives anxiety for many

(AP) — As the parents of children killed when a school collapsed during Mexico's 2017 earthquake celebrated a Mass in their memory, the ground began to shake again.

"No, not again! My God, not again!" they shouted when a magnitude 7.6 earthquake rattled the capital Monday, killing two people in the Pacific coast state of Colima.

Three powerful earthquakes have struck Mexico on Sept. 19 — in 1985, 2017 and now 2022. The unlucky coincidence has driven anxiety high for many. The last two quakes also came very shortly after the annual earthquake drill conducted every Sept. 19 to commemorate the devastating 1985 temblor.

Mexico's national Civil Defense Coordinator Laura Velázquez said Tuesday that the two deaths in Colima were due to parts of buildings collapsing. Ten people were injured — nine in Colima and one in neighboring Michoacan.

More than 200 buildings were damaged, including dozens of schools and health centers, she said. Most of the damage was in those Pacific states, close to the Michoacan epicenter. Some 20 Mexico City buildings were damaged, but it was minor, she said.

On the morning of Sept. 19, 1985, an 8.0 magnitude earthquake devastated the center, south and west of the country, leaving some 9,500 dead.

"It's really strange, but a lot of people already don't like that day," said Jorge Ornelas, a call center coordinator. He said a lot of his acquaintances begin to worry about an earthquake come September.

"If we keep thinking that every Sept. 19 it's going to shake, it's going to continue happening every year, because what you think is always what happens," the 35-year-old Ornelas said.

Xyoli Pérez-Campos, a researcher in the seismology department at the National Autonomous University of Mexico's Geophysical Institute, said there was no physical reason for the coincidence of major earthquakes on a single day. Monday's earthquake was the result of the "interaction of the Cocos plate with the North America plate," which also generated the 1985 earthquake.

Five plates — the North America, the Pacific, the Rivera, the Caribbean and the Cocos — all run under Mexican territory.

"The plates break when it's their time to break," Pérez-Campos said. "What

are they going to know about the calendar?"



Maury Wills, base-stealing shortstop for Dodgers, dies at 89

(AP) — Maury Wills, who intimidated pitchers with his base-stealing prowess as a shortstop for the Los Angeles Dodgers on three World Series championship teams, has died. He was 89.

Wills died Monday night at home in Sedona, Arizona, the team said Tuesday after being informed by family members. No cause of death was given.

Wills played on World Series title teams in 1959, '63 and '65 during his first eight seasons with the Dodgers. He also played for Pittsburgh and Montreal before returning to the Dodgers from 1969-72, when he retired.

During his 14-year career, Wills batted .281 with 2,134 hits and 586 stolen bases in 1,942 games.

Wills broke Ty Cobb's single-season record for stolen bases with his 97th swipe on Sept. 23, 1962. That season he became the first player to steal more than 100 bases.

The Dodgers honored Wills with a moment of silence before the opener of their doubleheader against the Arizona Diamondbacks on Tuesday and showed his career highlights on the stadium video boards. The team will wear a patch in memory of Wills for the rest of this season.

Wills had his own stint as a manager, guiding the Seattle Mariners from 1980-81, going 26-56 with a winning percentage of .317.

He was the National League Most Valuable Player in 1962, the same year he was MVP of the All-Star Game played in his hometown of Washington, D.C.



Wills stayed at home with his family instead of at the team hotel for the All-Star Game. He arrived at the ballpark carrying a Dodgers bag and wearing a Dodgers shirt. However, the security guard wouldn't let him in, saying he was too small to be a ballplayer.

Wills led the NL in stolen bases from 1960-65, was a seven-time All-Star selection and won Gold Glove Awards in 1961 and '62.

He was credited with reviving the stolen base as a strategy. His speed made him a constant threat on the basepaths and he distracted pitchers even if he didn't try to steal. He carefully stud-

ied pitchers and their pickoff moves when he wasn't on base. When a pitcher's throw drove him back to the bag, he became even more determined to steal.

After retiring with the Dodgers in 1972, Wills worked an analyst at NBC for five years. He also managed winter ball in the Mexican Pacific League, winning a league championship in 1970-71.

Wills led the Mariners to a 20-38 record to end the 1980 season, and he was fired on May 6, 1981, when the team was mired in last place at 6-18. Years later, Wills admitted he probably should have gotten more experience as a minor league manager before being hired in the big leagues.

Born Maurice Morning Wills in Washington, D.C., on Oct. 2, 1932, he was a three-sport standout at Cardozo Senior High. He earned All-City honors as a quarterback in football, in basketball and as a pitcher in baseball when he was nicknamed Sonny.

Wills has his own museum in Fargo, North Dakota, where he was a coach and instructor for the Fargo-Moorhead RedHawks from 1996-97.



Norway takes gold-medal lead at world road cycling titles

(AP) — Soren Waerenskjold has repeated Norway's gold medal success at the world road cycling championships a day after Tobias Foss finished first in the elite men's time trial.



Waerenskjold won the men's under-23 time trial on the second day of the championships with a dominant performance. He clocked 34 minutes, 13.40 seconds over the 28.8-kilometer course to beat Belgian Alec Segaert by 16.34 seconds.

British rider Leo Hayter, the younger brother of elite rider Ethan Hayter, was 24.16 seconds off the pace for the bronze medal on Monday.

On Sunday, Foss beat a strong field to win the elite

time trial, the biggest win of his career.

Norway has two gold medals, while Dutch ace Ellen van Dijk beat Australian Grace Brown on Sunday to take out the women's elite time trial.

The mixed relay time trial is set for Wednesday. The championships conclude on the weekend with the women's road race on Saturday and the men's on Sunday.

Osaka wins first match after Saville retires in Tokyo

(AP) — Naomi Osaka, playing her first match since the U.S. Open, advanced to the second round of the Toray Pan Pacific Open when Australia's Daria Saville retired with a knee injury in the second game of their evening encounter on Tuesday.

The unseeded Osaka is the defending champion having won in her birthplace Osaka in 2019 before COVID-19 shut down the tournament for two years.

"I feel really bad right now because of how it ended,"

the Japanese player told the fans at Ariake Coliseum. "I've been injured for most of the year so I just want people to clap for her because she's a really amazing player."

Osaka, who was 1-0 up when Saville withdrew, had lost the first match in her previous three tournaments, including the U.S. Open last month, although she reached the final of the Miami Open in April.

All matches were played under a closed roof as the tail end of Typhoon Nanmadol passed through Tokyo.



World Cup, Euro 2024 already weigh on Nations League games



(AP) – The 13 European national teams going to this year's World Cup will play their last competitive soccer games in the Nations League this week, two months before the tournament starts in Qatar.

For the rest of continent's teams — with the exception of Russia, which has been suspended because of the war in Ukraine — next week's final Nations League standings will decide the playoff path some will need to qualify for the 2024 European Championship.

Elsewhere in Europe, World Cup-bound teams including Brazil, the United States, Ghana, Japan and Qatar will play warmup games.

NATIONS LEAGUE

The group stage of the Nations League will be completed with 54 teams playing

53 games over seven days.

In the 16-team League A, the top team in each of the four groups will advance to the Final Four tournament. The current leaders are Denmark, Spain, Hungary and the Netherlands.

The Final Four tournament, scheduled for June 14-18, will be hosted by the winner of the group that includes the Netherlands and Belgium. Those two countries will meet in the decisive match in Group A4 on Sunday in the Netherlands.

Other standout games include: Portugal vs. Spain on Tuesday; Denmark vs. France on Sunday; and Italy vs. England on Friday.

Those last two games have relegation implications. World Cup champion France and England are currently in last place in their groups and could be relegated to the second tier for the next Nations

League in 2024.

HAALAND, UKRAINE RISING

Teams leading second-tier groups and challenging for promotion include Norway — led by Erling Haaland's five goals in four games — and Ukraine.

Norway, which did not qualify for the World Cup, can earn promotion on Tuesday against Serbia.

Ukraine has been unable to host games in international competitions because of the Russian invasion and now has to play three Nations

League games in seven days to earn promotion.

Ukraine, which lost in the World Cup playoffs and failed to qualify for the tournament in Qatar, starts on Wednesday in Scotland. The team then travels to Armenia on Saturday and finishes against Scotland again next Tuesday. Ukraine will host that game in Kraków, Poland.

Russia was removed from its second-tier group by UEFA and automatically demoted to the third tier for the 2024 edition, leaving Israel, Iceland and Albania to play in a three-team pool for promotion.

EURO 2024

The qualifying group draw for the Euro 2024 tournament in Germany will be made Oct. 9 in Frankfurt and will be affected by the Nations League.

The four top-tier group winners next week will go into a Euro 2024 qualifying group of only five teams to clear their schedules for the Nations League Final Four.

The Euro 2024 qualifying draw is expected to have 53 teams, leaving out host Germany and suspended Russia.

The draw is expected to have seven five-team groups and three six-team groups, with the top two in each advancing.

The 12 teams competing in the Euro 2024 playoffs for three places at the tournament will be selected according to Nations League standings. All group winners next Tuesday are assured of a playoff place.

TESTING SQUAD STRENGTH

The World Cup is taking place in the heart of the traditional European season for the first time, leaving national team coaches little preparation time.

Typically, teams have two or three friendly games in an extended build-up to a tournament. Not this time, with most World Cup teams having only one week together before group play starts.

This international break is key for coaches to put ideas in place and maybe test squad strength.

Indeed, for some players, decisive Nations League qualifiers essentially double up as trials to get into World Cup squads.

T-wolves' Edwards fined \$40K by NBA for homophobic remark

(AP) — Minnesota Timberwolves guard Anthony Edwards was fined \$40,000 by the NBA on Tuesday for homophobic comments he made on social media.

The league announced the punishment for Edwards' use of "offensive and derogatory language" in a since-deleted Instagram video he later apologized for.

Edwards recorded a group of men on a sidewalk from a vehicle he was inside and could be heard in making a disparaging, profane comment about what he assumed to be their sexual orientation. He posted an apology on Twitter soon after, and the Timberwolves issued a statement reprimanding their young star

"What I said was immature,

hurtful, and disrespectful, and I'm incredibly sorry. It's unacceptable for me or anyone to use that language in such a hurtful way," Edwards tweeted last week. "There's no excuse for it, at all. I was raised better than that!"

Nikola Jokic, Kevin Durant, Rajon Rondo and Kobe Bryant are among the NBA players who've been disciplined

by the league in the past for anti-gay language.

The first overall pick in the 2020 draft, Edwards was Minnesota's second-leading scorer last season with an average of 21.3 points per game that ranked 19th in the league. His average of 1.5 steals per game was 13th in the NBA.

